Vol 34 No. 9906 Saturday December 2 1939 TAIRIKU NIPPO 昭和十四年十二月二日(土曜日)第九千九百六號

大陸日報

TAIRIKU NIPPO
THE CONTINENTAL DAILY NEWS
PUBLISHED BY TAIRIKU NIPPO SHA, LTD.
113 & 115 W. CORDOVA ST. VANCOUVER, B. C.

本紙定價(前金) 壹ヶ月七拾五仙 六ヶ月四弗貳拾五仙 壹ヶ年八弗貳拾五仙 發行所 大陸日報社 晩香坡市ヒューロン街二一五 電話ツリニティ五五三三

紙はり
バンクーバー市ヒューロン街二一五 ツリニティー二八九エル 小林(前明齋抄)

モーター大家 那須猛明 矢部しげ子 電話(イランド四九一八

富士美容院 美粧院 北野喜美江 ジーモア〇八五五 電話ペイ一〇三三エル

美容 池田照子 ビューティーパーラー 電話ペイ一八七五〇アール

我が東亞新秩序建設に 伊國・絶對支持を表明

天羽大使・ムソリニ首相と會談

ローマ一日(同盟)——天羽新駐伊大使は一日正午ベネチヤ宮でチアノ外相立會の下にムソリニ首相と會見、歐洲並び東亞の情勢に關して意見を交換した、殊に天羽大使は東亞における新秩序建設上伊の進展状況を述べ、既にその第一段は終來に近づきつゝあるが、日本としては今日までのイタリーの友誼的態度を深謝するとも共にこの工作はわらゆる妨害を排除して遂行するものであるとその決意を明確に披瀝したところ、ムソリニ首相は全面的に日本要望の意思を明示した、而して歐洲問題に關しては個々の具體的事件に關しては明言を避けたが、ムソリニ首相はソ聯の積極的活動により歐洲の平和が一層複雑化した點を極めて重視しイタリーとしてはソ聯の今後の態度により重大なる決意をなすことを示唆したと傳ずる(寄生はムソリニ首相ヒチアノ外相)

◇日本放送
一一八〇〇
キロサイクル
二五メーター
ヤマタキシー

つて個人の自由ではない、また社會民主々義は經濟上の着想であるが、民權主義は政治上の着想であつて、換言すれば民權主義の目的は全民政治である

次に民生主義は社會主義、共產主義と同じではない、孫先生は民生主義第一項において「民生主義は社會主義でありまた共產主義とも名づけ即ち大同主義である」と說かれたが、それは廣く一般社會主義或ひは共產主義が貧富の隔離を消除し社會の不安を除かんとする究極の目的も民生主義においては充分實現されるものであるといふ意味で決して民生主義はマルクスの共產主義と同じであるといつたのではない、孫先生は第一項以下においては民生主義とマルクス共產主義の不同の要點を極めて詳細に示してゐる

マルクス主義は階級鬪爭を主張してゐる、一は謀略的方法を用ひ、一は平和的方法を用ひるもので、この點完全に異なつてゐるのである、またマルクス主義は絕對に私有財產を認めないが、孫先生の民生主義は計畫經濟のもとに一面國家資本と發達させながら一面個人資本を保護せんとするもので、この點また完全に異なつてゐる、かくして孫先生の三民主義即ち民族主義、民權主義、民生主義は自らその特質を有し歐米の國家主義、社會民主々義、共產主義とは全く異なつてゐるのである

(以下第四面に續く)

政黨五黨首と阿部首相會見

事變處理協力を懇請

東京二日(同盟)——政府は四日首相官邸に町田民政、久原、中島政友、安達國同、安部社大の五黨首を招き事變處理完遂のため各黨派の協力支援を懇請、舉國體制強化を圖る事になつた

日ソ通商取極め

東郷・モロトフ間に順調に進捗

我財界方面で重大視

モスコー一日(同盟)——東郷・モロトフの會談は一日夜モロトフ外務人民委員を前に、日ソ通商取極め問題につき協議した、交渉は順調に進められてゐる

◇

東京二日(同盟)——東郷・モロトフの會談は一日夜モロトフ外務人民委員を前に、日ソ通商取極め問題につき協議した、交渉は順調に進められてゐる

◇

大使は一日夜モロトフ外務人民委員を前に、日ソ通商取極め問題につき協議した、交渉は順調に進捗しつゝあるとのことであるが、右に關しわが財界一般の見解は從來の國々交渉から推して問題が極めて複雜微妙なので外務當局の慎重且つ確固たる態度方針をさらに强行すべき立場にあるので石油、白金などの如き資材の大量輸入を圖る必要を痛感するとはいへ、たゞソ聯側はこの交渉を機會に兩國々交關係についての政治的意圖を端的に表現し來るものと見られるので、この點交渉の前途を重大視せざるを得ずとしてゐる

之ぞ眞の三民主義！

重慶政府側の歪曲惡用を

汪精衛・痛烈に指摘

上海二日(同盟)——汪精衛一派の重慶政府側の歪曲惡用を痛烈に指摘するものとして注目すべきものがある

◇

三民主義の特質

孫先生の三民主義は廣く歐米の學說をとり入れてゐるがその本質は寧ろ中國固有の思想に基づいたもので、歐米の學說とは全然一致しない

例へば民族主義は歐米の國家主義と同じものではなく、國家主義は狹隘且つ排外的のものであるが、民族主義は中國固有の平和思想より生じたもので根本的に排外的な意味をもつてゐないのである

また民權主義は歐米の天賦人權說と異なり個人主義とも異なつてゐる、天賦人權主義の主張するところは個人の自由であり、民權主義の主張するところは全體の自由である

國母陛下の御仁慈

白衣大使に御菓子下賜

東京二日(同盟)——英くも皇后陛下には大陸の前線に戍はる將士に對し、慰問の意を表せられ、白衣大使に御菓子下賜の御仁慈を垂れ給ひ、大使は感激、直ちに前線將士に傳達し一同感涙に咽んだ

政黨首と阿部首相會見

事變處理協力を懇請

東京二日(同盟)——政府は四日首相官邸に町田民政、久原、中島政友、安達國同、安部社大の五黨首を招き事變處理完遂のため各黨派の協力支援を懇請、舉國體制強化を圖る事になつた

寒風ついて蘭州へ

陸鷲連日の猛爆

忽ち敵十二機を爆碎

○○基地二日(同盟)——わが海軍航空隊の精鋭大編隊群は一日三回目の蘭州大空襲を敢行した、即ち粟野原、棚町兩少佐の率ゐる大編隊○○機は折柄の寒風をついて午後二時蘭州上空に到着するや、奇襲を食つた敵空軍は大狼狽、うち數機は忽ち算を亂して出撃したが、イ一十五型戰鬪機約二十機は小イ一十六型戰鬪機約二十機は壯烈なる空中戰を演じた結果うち九機を撃墜した、この間わが荒鷲は地上砲火をくぐつて西飛行場に猛爆を加へ待機中の三機を粉碎、更に隣接してあつた大型機及び付近軍事施設を完膚なきまでに爆碎、全機悠々基地に歸還した

◇

東京二日(同盟)——(大本營海軍報道部公表)——今次蘭州空襲に對し本日軍令部次長より支那方面艦隊司令長官あて左記祝電を發せられたり

敵空軍の大根據たる蘭州に對し連續大空襲を敢行し偉大なる戰果を擧げられたることを祝す

◇

上海二日(同盟)——(艦隊報道部發表)——連日廣西省奥地主要據點の偵察爆撃を實施しありし海軍航空隊の有力部隊は昨一日午前午後の二回にわたり敵の猛烈なる防禦砲火を冒し桂林飛行場及び同付屬軍事施設を反覆爆撃、これに甚大なる損害を與へ全機無事歸還せり

蔣の組閣工作

遂ひに暗礁へ

國共間に意見相違

香港一日(同盟)——過般來延安滯在中の重慶政府代表馮玉祥張冲は蔣介石の電命に接し廿九日正午急遽重慶に歸還、蔣介石と會見、延安における國共關係調整交渉につき詳細報告したがこれにより行政院改組問題に關しては國共兩者間に原則上重大意見の相違が存在することが明瞭となつた、即ち共產黨側は歐米派乃至和平派を中央政府から一掃し、統一國防政府の創立を企圖してゐるといはれ、行政院改組問題は今や完全に暗礁に乘上げた形である

政界筋では若し行政院改組が共產黨の要求通り行はれることゝなれば重慶政府は完全な國共合作となり、合作反對派との抗爭熾烈化は絕對必至で今後の政治工作は非常な難關に逢着するものと認めてをり、一部では早くも行政院改組は結局ごく小範圍に止められ、當分のうちは現狀維持で行くとみる向きもある

香港一日(同盟)——昆明來電によれば重慶政府と雲南の關係は依然緊張を續けてゐるが、一

重慶右派

雲龍を支持

◇大陸風景◇

天羽大使とムソリニ首相會見

歐洲戰爭不介入主義と臨機應變主義の問答

▽……

臨機應變主義こそムソリニの眞の肚ならん、何卒その節は宜しくと云つたかどうか

▽……

蘭州上空で久方ぶりの九機撃墜、濱の眞砂の如く支那にも飛行機は次々絕ゆ

▽……

汪さん例の如く三民主義の長講一席、四億の民衆には佛の顏は何遍も必要ならん

▽……

行政院改組も進まず、進んだら國共の合戰となるので双方得意の長期抗戰に移るならん

SUN LIFE OF CANADA

◎朝起キヤ 何時ト見ヘネド 積ム黄金
加奈陀サン生命保險會社
青年の方は 僅か一日七仙の節約で 廿才前後の方は 年一回掛の 廿弗内外で 壹千弗の 貯蓄保險 が得られます
中年の方は 安い掛金を 御希望の方は 廿五年掛の 養老貯蓄保險に 又 終身保險に
老年の方は 掛金が 割安で 七十五才で 乃至 八十才滿期の 保險に 加入出來ます
30o E Cordova St., Vancouver, 電話ツリニテ五五九九及四六九七R
◎塵リモ 積モレバ 山トナル

加奈陀サンの保險を見よ 中野保險 英斷

紙類及文房具卸商 晩市ホーマー街九九六 電話ツリニティー二五三一 COLUMBIA PAPER CO. LTD.

紙類及文房具卸商 晩市及ヴイクトリア スミスデビッドソン エンド ライト會社 SMITH, DAVIDSON & WRIGHT, LIMITED

諸種製材 御入用の節は日本人販賣人山崎半次に御面談下さい 會社の電話番號 二七四〇—二七四一

新西院 モハーク製材所 MOHAWK LUMBER CO New Westminster, B. C.

日加貯蓄預金 ◇當座預金 ◇信託預金 ◇公債賣買

◇最近締切日 十二月十四日 同 十二月十四日

日加合同貯蓄會社
晩香坡市ウエストエンド三九八
電話ツリニティ〇〇四〇

JAPAN AND CANADA TRUST SAVINGS CO
P. O. Drawer 130 398 Powell Street
Vancouver, B. C.

Monarch Life Assurance Co.
非常の場合家族を救援、壯年時に事業の援助子弟の教育完成、老後のハッピーライフ 當社を御利用下さい
モナーク生命保險會社 支社 晩香坡市ローデヤスビルデング内入〇一—九
日本人部代理 後藤金平 電話事務所 シーモア四七四一 自宅ハイランド〇七七〇Y

THE ROYAL BANK OF CANADA
East End Branch
Vancouver, B.C.
▲預金 總ての銀行取引には當ローヤル銀行を御決めいたしました御願ひ下さる樣に充分御滿足をお與へする事が出來ると確信してをります
▲送金 多數の日本內地銀行と取引して居る當行では日本送金相場を非常に勉强して居りますから日本人の取引には非常に便宜で殊に地方に在住なさる方では邦文の手紙で賭用を達する事が出來ます
▽▽總資產 九億弗 資金及積立金 五千五百萬弗
ローヤル銀行 メーン街及びスチング街角

The Yokohama Specie Bank
822 3rd Ave., Seattle
Elli. 3575 P.O. Box 1917
◎資本金 壹億圓 ◎積立金 壹億參千九百六拾五万圓
横濱正金銀行 シアトル支店
○郷里送金—無手數料にて日本內地、滿鮮、其他へ迅速且つ確實に送金いたします
○普通送金—送金手形或は電信爲替世界各地向取組
○圓貨定期爲替手形—利息、六ヶ月以上年三分三厘
○米貨定期預金—弊行桑港支店に御取次致します 期間は一箇月以上一ヶ年迄 利息は弊店御取次の日より附けます

THE SUMITOMO BANK OF SEATTLE
602 3rd Ave., Seattle, Wash.
日本向送金手形、郷里送金は左記のローヤル銀行支店にて御取次致しますから精々御利用下さい
晩香坡イーストエンド、スチブストン、ユウエストミンスター、マーボール、ラドナー、カムバランド、ビクトリア等
シアトル住友銀行
米金預金 弗定期預金 六箇月以上年二分 弗特別定期(十年書替不要)年二分二厘 弗貯蓄預金 年二分 弗月掛貯金 小切手勘定 無利息
日本向定期爲替手形 六ヶ月以上年三分三厘

Burglary & Hold-up Insurance
盜難保險
住宅($1500) 掛金 10.80
商店(ホールド・アップ) 5.00
同 (フール・カバー) 37.50
TANAKA INSURANCE AGENCY
田中保險代理社

女の教室

吉屋信子

（204）

すちをの父（一）

その夏の末――北海道の防禦陣地の要塞地帯に営つて、東京から、多忙な將官が視察された。その第一日、まづ旅館で一泊されるに、當つて、その將官の一行の宿られる、番屋の旅館は、郊外遠の川の、北岸にあつた。

その日、北岸の門に、その一行の到着の札を掲示し、出迎（この在郷軍人會の旅もの）人は、夫の浦郎が、紙もの、わく〳〵して指揮して、清掃された。

一行の將官が、到着されて、その後の、食膳のお給仕には、この番の娘、京都から歸つて、この地の病院に勤務する美しい女婦、藤枝だつた。

翌朝、一行が出立されるのを、玄關、格子の下で、お見送りに出た、主、浦郎に、將官は

「一人息子に戦死されて――お氣の毒だつたなあ――だが、お國の爲だ、我慢して貰ひたい」

と、優しく打ちとけた言葉をかけられた。

「はッ、はッ――」

浦郎は、平伏して、聖く顔もあげず――伏した額の式台の仮の上に、はら〳〵と大粒の涙の振が、こぼれ落ちた。

その一行が、到着されて、お見送りした、浦郎は、

「なに、泣くやつがあるか――ものも言はず――亡き英雄の霊を慰める筒の前に、すわり込んで、

「英――思ひ出す、春の夏――この北岸が、嬉い方の御一行の分宿にも、もれて、お前が親爺（映画にゆくと、いきり立つたとき――幸い思ひで、この俺が――なだめたことを――俺は、あのときのお前がふびんで、すまないと、いまだに忘れぬ。

英、見たか、今年の夏は、この北岸が、湯の川一の、光榮のお宿になつたんだ――

み、みんな、みんな――お前のおかげだ！

うに泣きじやくつた。

それと同時に泣き聲が起きたのは、その前のうしろにゐた、婦代が城へかねて、忍び音をもらしたのだつた。

その晩は、北岸の使用人一同にも、特に浦郎から、ねぎらひの酒肴が振られた。

お蔦も、無事に此の度の光榮ある宿の役を果したよろこびにも、良人の食膳はお頃づきで、好きな晩酌の盃をつぎながら――

「まあ〳〵、首尾よくお宿が勤まつて、なによりでしたね、さぞかし、英さんも、眞英の隣でよろこんでゐくれでせう」

と言へば、

「なに、英が、くさはのかげで、そんなしみつたれた感にゐるもんか、あいつは、ちやんと、立派な銅鑼神社の奥に居てくれるんだせ」

と、怒つたやうに言ひながら――口許へ持つてゆきかけた盃――ふいと離すと、そのまゝ、ぐんと庭先の踏み石の上に放り投げた。

「お蔦、今日きり、ふつつりと酒はやめたぞ――若い英の戦死を思へば、生きながらへてゐる年寄の俺が、せめても酒でもやめて、英一郎の大きくなるまで、がんばるつもりだ。酒が過ぎちや胃腸血にもなると――藤穂も言つてゐる――やめた！」

風のやうに

（三六）　片岡鐵兵

傷い自信（六）

「僕には分らん。あなたが選んで呉れたら好いんだ」

たゞたゞ、下らない廻り路に脈が立つて、思はず――いや、ひよつとしたら潜在的にかも知れないが――昔氣が荒くなつた。

節子はふと顔を赤くした。そして、呟くやうに云つた。

「ふたのしいわね。好きな方のために、洋服を注文なさるなぞ」

「もとより、僕は、あまい男で――？」

はじめて、節子はにやりとした。

「もう止めよう。止めて貰ひたい。一切は下らないお芝居だ」

瀬戸はたうとう我慢し切れなくなつて、低く叫んだ。

「下らないお芝居は、あなたがしてらつしやることよ」

と、さつきにやりとしたまゝ節子は微笑を含んで答へたが、どんな威嚇にも、びくともしないぞと云ふ氣配は口もとの表情にはつきり浮んで見えた。

「自分のしてゐることのキザつぽさが、分らない人に理屈を云つたつて始まらない。僕は今日は、あなたをこの店から曳きずり出してあげる」

「氣ちがひのやうなことを仰言るのね。曳きずり出して、どうなさるの？」

「あなたを、僕のものにしてしまふんだ」

と、瀬戸はきはめて無雑作に云つた。

「あなた方の異の手ね」

節子は笑ひ出した。裝つてゐる冷靴さに似合はない中高い、殆ど物狂はしいほどな笑ひだつた。それは明かに心の均衡の崩れた證據のやうでもあり、ひよつとしたら笑つてゐるといふよりも泣いてゐるのではないかと、瀬戸をぎつとさせた。が、泣いたからとて、一々ぎつとしてゐたら、男は永久に女にしてやられるであらう。

◇家庭には經濟的な半斤入罐を
◇ポケットには十仙及十五仙を御愛用して下さい
愛煙家どものタバコよりもウイルスを吸ふと云ふ事は日あたりがよく、而かも味がよいからであります
WILLS'
FINE CUT
CIGARETTE TOBACCO
W.D. & H.O. WILLS

和洋お菓子一切
電話雙更
マリン二〇三六
パウエル街三五七
鈴木菓子店
電話マリン二〇三六
月刊雑誌資料雑

新着御案内
勝栗　一袋　三五
數の子　一斤　八五
目刺イワシ　一把　五〇
田作　一斤　三五
するめ　五島　三五
するめ　剣先　一把　三五
同　七五
何でも揃ふ　前川商店
パウエル街三六九　電話シー五二一八―五二一九

生菓子　祝餅　煎餅
各種製箱業
御注文に應じ如何樣にも製作致します
パウエル街四〇六

かさ餅
各商店にございますから御注文の節は特に當地製と御指定下さい
江戸流花あられ　林一心堂
電話バイ三五三六エム

オームストーブ各種
ストーブパイプ　大勉強
ケッチン道具　色々
晩市メーン街二〇八
ビーシー金物店
電話ツリニテ五五三六

McGAVIN
健康体とは？
肥満ではなく骨格と筋肉である！
「ゼネテック」ブレードにはこの骨格と筋肉に必要な養分を含む胚芽が豊富に入れてある
「ドクター・チルデン」ローフは小麥に含まれてゐるものを其のまゝ原料として造られ健康要素を總て含んで居る
是非皆樣の御買求めを望みます
Bread & Cakes

VANCOUVER PACIFIC PAPER CO. LTD.
紙の御用は當會社へ
包紙、紙袋、色紙、油紙、トイレットペーパー、其他ペーパー類一切
ククリ糸、カザリ糸、文房具種々卸賣
ワター街一六〇
晩香坡パシフイツク・ペーパー會社
日本人部代理
堀壽次郎
電話　本社ツリニテー六二二一　自宅ツリ四七九〇アー

天
味噌、醤油、清酢
糀、納豆、糀漬
天野兄弟商會
製造販賣元
晩市ダンダス街二一四一
電話バイランド五五二六

新着御案内
○山芋　二斤　二十五仙
○サツマ芋　五斤　二十五仙
○里芋　三斤　十五仙
○日本栗　十五仙
○カブラ漬　一把　五仙
○糀漬大根　一斤　十仙
○胡瓜漬　十五仙
新魚市場
晩市パウエル街三九四
電話ツリニテー二九九六

最新式ソーダストバナー
各種あります
取付は大勉強

お客樣御便宜の爲め
濕氣の絶對に來ない
御歸國なさる方の家具荷造
晩市ゴーア街貳貳貳

年賀状
各種調製―
三十枚　五十枚　七十五枚　百枚
百枚普通分　一、五〇以上
特製　二、五〇以上
年賀名刺　百枚　一弗
カタログ進呈
晩市パウエル街三三一
新見商會
電話ツリニテ公壹壹貳

高等南京料理
日本人諸君の御來店を歡迎
晩市パウエル街二五二
新北京
電話シー五七七四　同三五一七

自動車修繕
グッドリッチタイヤー
附屬品一切
ボンテアック、ビューイック、ジ・エム・シートラックの特約販賣店
晩市アレキサンダー街ゴア街角
日本オート
電話ツリニテ二八九九

◈和洋雑貨食料品
晩香坡市パウエル街三三七
蛭崎商店
電話ツリニ〇九九一

▲ラヂオ修繕
如何なるラヂオにても丁寧に責任を以て修繕いたします
▲チューブは無料にて試驗いたします
晩市パウエル街三三三
電話シーモア四一貳一
速水繁雄

カマボコ製造
BC魚店
晩香坡市パウエル街二五三
電話ツリニ二七八八　夜間シー三五三八

乘物運動具一切
大特價一、二、四、五
シカゴローラースケート
メイン街一二二
電話ツリ五五五九
ターメー自轉車店
松居善雄

◎年末大安賣
其他お子樣に喜ばれる
上等格安品豊富に取揃へて居ります
是非御來店を

◉郵船案内

（船名）	（入港）	（出帆）
日枝丸		十二月五日
平安丸	十二月十三日	十二月廿七日
氷川丸	十二月廿六日	一月九日
日枝丸	一月九日	一月廿三日
平安丸	二月三日	二月十六日
氷川丸	二月廿一日	三月五日

N.Y.K.
1404-4th Ave., Seattle, Wn.
○横濱行三等片道六三弗　神戸行六五弗
◉日本郵船會社シアトル支店
代理店　晩市　B.W. Greer & Son Ltd.
英市　Great Northern Railway

御葬儀は
日本人皆樣に最善のサービスを致します
弊社に御用命下さい遠方にても少しの不便もない樣に致します
晩市キングスウェー三六四二
電話次第御伺ひ致します
セントラル・パーク葬儀社
日本人紹介者　久岡文治
支配人　スウェーン
電話デクスター一二〇七

日本郵船 C.P.R
アメリカンライン
日本行船切符
C. P. Express Money Order
販賣代理店
横濱正金銀行預金
送金無手數料取扱
和洋食料雑貨精米
新西院市
西口商店
電話　壹壹六壹―一八八五
住宅九〇九X

新荷着案内
◎菜種油
◎ピーナツオイル
◎身欠鰊
◎剣先鰈
◎五島鰈
◎里芋
◎サツマ芋
御買物はユニオンで
御買物は安く美味しい品を
ユニオン魚店
晩市パウエル街四六九
電話バイ〇三三五―〇三三六

薪炭名油運送業
晩市ゴーア街貳貳貳

花嫁御寮を下さい

ルンペン女性に求人殺到

大阪今宮に咲く話題

（大阪通信）大阪今宮のルンペン・ガムに女中、手掌なかには花嫁御寮の求人申込がで今國から殺到して興味深い人間味の話題をかもしてゐる――わつぱる人士はその日暮しのルンペン自由勞働者、カンカン踊、飯場仲仕それに女性勞働者などの群がのこん底に喘ぐ貧困人士たち斯所は大阪切つての細民街といふ大阪市立今宮保護所に、健全なうしたことか求人殺到の依頼が全國から殺ひ込んで、これがはるゝ大阪の東洋わたりからも來るといふ有様

◇

おかげで待ちぼうけ――同所主任都筑氏の話――ルンペンは依頼で官庁人名簿に名ツ中から適當な人物を働に轉事斡旋の中しまだが、さる十月初旬では風呂、月給取本、四級の求職つきで未來の花嫁候補者、貴門に茶碗女中求人申込をみると現職東京大佐の令嬢、京阪線住吉の現府立女子高女教諭宅阪急線住吉の現大阪市新聞の記者、阪神線住吉の現住友倉庫社宅、それに現在高女卒業の女中さんを十二人もつかつてゐるといふ大阪天王寺區の某子爵家の本邸からも是非一人といふ申込がある、その求人條件をかげても全部が全部「特に不幸な環境の女性をお世話下さい度候」といふ依頼つまり、ハリウッドにデビューして以來僅か數年でスターに昇進その纖細優雅な藝は將來を嘱望されてゐる

▽……

姉妹揃つて東京生れと來てをり父は英國人で法律家、現在東京に住んでゐる、一方ブリアン・エーハーンは本年廿七歳、英國生れで其後ハリウッドに轉じ「永遠の妖精」に出演一躍名を賣つた（寫眞はフォンテーヌ）

東京生れの聖林スター

ジョン・フォンテーヌ結婚

【ロサンゼルス通信】可憐な娘役で人氣を集めて最近メキ〳〵頭角を出したハリウッド・スターのジョン・フォンテーヌは、俳優ブリアン・エーハーンと目下婚約の結ばれ、近く華燭の典を擧げる豫定である

▽……

ジョン・フォンテーヌは本年廿一歳、同じくスターのオリヴィア・デ・ハヴィランドの妹にあたり、ハリウッドにデビューして以來僅か數年でスターに昇進その纖細優雅な藝は將來を嘱望されてゐる

▽……

姉妹揃つて東京生れと來てをり父は英國人で法律家、現在東京に住んでゐる、一方ブリアン・エーハーンは本年廿七歳、英國生れで其後ハリウッドに轉じ「永遠の妖精」に出演一躍名を賣つた（寫眞はフォンテーヌ）

家庭戰時風景

日本銃後の日曜日

村上秀子女史宅

愉しい日曜日――だが愉しいだけではすまされぬのが戰時下の日曜です。寒さに向ふ戰線の勇士たちを偲びながら銃後の家庭は日曜日を單に休息するだけではなく何かの意義をもたせたいものです。「くつろいだ聚話」の一日として――いろ〳〵な家庭で實際にやつてをられる日曜の暮し方をご紹介しませう（東京通信）

どういふものか日曜といつてもの方が愉しいのかの意氣込です。（村上女史は東京聯合婦人會主事）

▼――一般に病氣が長引いたり熱が高かつたりすると、病人は神經過敏になり少しのことにも不眠を訴へて不安な狀態になります。翌朝はどうやら紛れてゐても夜になると朝を待ちわびたりするものです。睡眠が妨げられると病氣の經過もわるくなるしそのために衰弱も加はるものですから、睡眠は十分にとらせたいものです。しかしこれは簡單なやうでいざ病人を抱へてみるとなか〳〵むづかしい問題です

▼――まづ精神の過勞をさけさせること、つまり病人はいろ〳〵と氣をつかひますから努めていろ〳〵なことを耳に入れないやうにします。それには入院轉地が大へん有効なことであります。ことに家庭を案ずる主婦なども家庭からひき離すだけでも効果があります。

▼――重態の時には面會を禁ずるのがよく、讀書はむろん談話も制限し、睡眠をさまたげる症狀――例へば疼痛とか咳嗽とかは濕布したり吸入をかけるとかして鎮めるやうにし、心臟病や喘息のときは身體の位置を變へて坐らせ、よりかゝるやうにするだけで安眠できることもあります。動ける病人には神經の興奮を防ぐためにアルコールはむろん煙草、茶、コーヒー等を禁ヒ、夕食は控へめにさせ、就寢前の軽い散歩、入浴などをやらせるのはよい方法です。睡眠劑は最後の手段としてとつておきもし用ひるとしても決して獨斷では用ひぬこと、必ず醫師の指示によらねばなりません。

家庭看護學

紙上講座 十一

醫博 山本杉女史指導

十分な睡眠

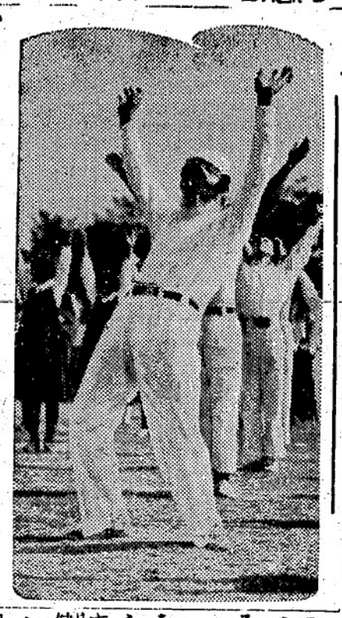
睡眠劑の使用は獨斷を避ける

興奮させぬこと

孫と一緒に一、二、三

八十七翁の体操

腰も伸びるし氣持ちも若い



【東京通信】明治神宮體育大會最終日を飾つた豫算十萬圓の全國民一齊體操に最高齢者として華々しく山羊鬚をしごきながら參加した青木惣兵衛さんは、八十七歳のお爺さん耳こそ少し遠いが、この非常に居眠りばかりしてはゐられないと奮起一番して颯爽と參加したわけだがレヂオ體操に身體をねつてゐる惣兵衛さんが語る「老人と體操」――銃後をになふ全國のお爺さんお婆さんたちよ、惣兵衛さんの體操談義に肩の凝りをほぐしてさあ若ものと一緒に頑張らうではありませんか。（寫眞は大會出場の惣兵衛さん

◇

私は毎朝五時に起きます、仲も曾孫もまだ寝てゐますが、顔を洗つてお經をすませると四谷新宿二丁目の大宗寺へレヂオ體操をやりに參ります。家から歩いて十五分かかりますが、雨の日でもかゝさず、もう始めてから四年になります。老人は退屈すると坐つて居眠りばかりしてゐるから益お爺さん臭くなり、肩が凝つたり腰が痛くなる。ところが體操をはじめて

脚や腰を伸ばし、胸をはつて腕を振ると、氣持がすつとして肩や腰の痛みなんかすつとんでしまひます。そりや健康にいゝですわ。お寺の庭にレヂオがあつて號令をかけてくれます。夏になると毎朝廿人ぐらゐの孫のやうな子供たちも集まるが、いまは頃は七、八人きり來ない。これから寒くなり、正月もすぎて寒中になると、毎朝續けて來るのは二人ぐらゐに減つてしまふ。朝六時半の空氣を吸つて體操を終つてから鹽湯をのみ、それからご飯を二杯食べます。私はてんぷらとか、うなぎとか油つこいものがすきです。體操のお蔭で冬になつてもカゼをひかず、アンマや醫者とは仲違ひです。時に中學生のやつてゐる、まるで身體を棒倒しにするやうな體操もしてみたい氣になりますが

來年は八十八のお祝ひだから赤い着物でもきて大いに元氣な體操ぶりをみせるつもりです。だから全國のお爺さんお婆さんにもこゝでひとつ頑張つて貰ひ、家の中でも結構ですから、體操をやつて血の循環をよくし、孫たちに負けぬ冬季鍛錬運動をせひやつて貰ひたいと思ひます。

DEMAND SHEAFFER'S Feathertouch

More than a name--a new principle

See how the smooth platinum covers the inside of the Feathertouch pen point channel—for perfect flow control and instant writing. Get or give a LIFETIME for lifelong enjoyable writing service.

And, remember, SKRIP—the Successor to Ink—makes all pens write better.

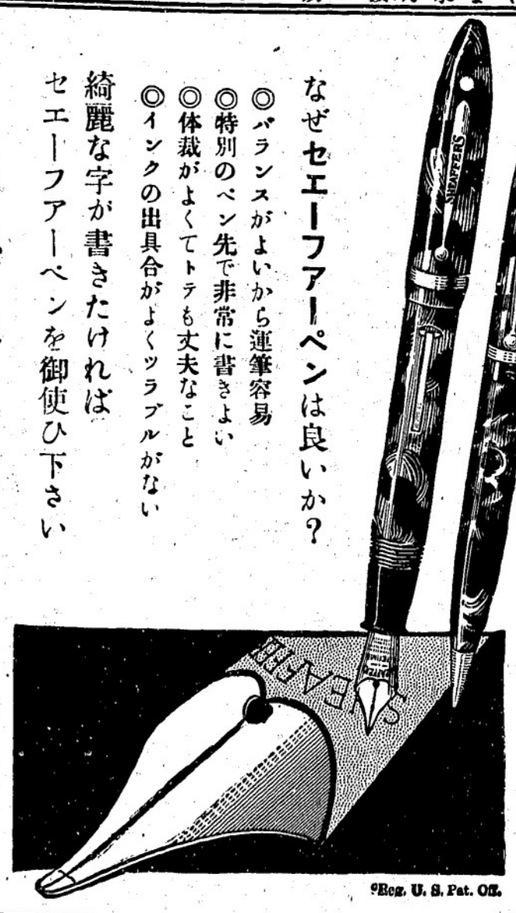
Sheaffer Pen and Pencil Sets are priced to suit any purse. From $5.25 to $35.00 per set.

PEN Skrip THE SUCCESSOR TO INK

最も理想的なペンとして文筆家に愛用せらるゝ

セエーフアーペン

絶對保險付の最優秀品！



なぜセエーフアーペンは良いか？
◎バランスがよいから運筆容易
◎特別のペン先で非常に書きよい
◎体裁がよくてトテも丈夫なこと
◎インクの出具合がよくツラブルがない
綺麗な字が書きたければ
セエーフアーペンを御使ひ下さい

スピーサ

セエーフアーペンでウンと成績を擧げて下さい、弊店では當分の間學生樣には御買上げのセエーフアーペンに廿二金でお名前を入れて差上げます
インク一個御添へいたします

學生さんに

價格

ペン・ペンシル――セットの部
一七、五〇　一四、〇〇　一二、二五　一〇、〇〇　九、〇〇　六、五〇　五、二五
ペンの部
一二、五〇　一〇、〇〇　八、七五　六、〇〇　五、〇〇　四、〇〇　三、二五
ペンシルの部
五、〇〇　四、〇〇　三、五〇　二、五〇　二、〇〇

晩市バウエル街三三一
電話ツリニチ三一一二
新見商會

汪精衛の三民主義論

誤られた解釋を是正す

支那中央政府の樹立も間近に迫つてゐる折、自由体制の山脈川さ別れ勝ちの孫文の三民主義に關して問題する所があつた（左は其の内容で本日本紙第一面から續く）

◇

（二）孫先生は何故に三民主義を提唱されしや―孫先生は三民主義は救國主義であると云はれてゐる、つまり救國を以て目的となし救國の立場から出發してゐるのである、即ち三民主義は全國の民衆に呼びかけて國家の自由平等を求めんとするものであつて孫先生は革命を提唱して以來生命の力を之に注がれたのである、民國十三年以後孫先生は歐米の種民主義の他に共産主義なるものの現はれて世に聊ひするを見てそこで民主義を発展して共産主義をして中國を救ふ能はざらしめんと努力されたのである、而して民國十六年以來共産主義に對し、中國國民黨が清黨決心し之を前國するに至つたのは正しく國民黨が純粋三民主義を守り共産主義と戰ふものなる事を表現するものである、今日に於ても蔣介石を除く他は何れも中國人民黨の忠實なる同志たる限り一人として永遠に三民主義を守り共産主義と戰はんと欲しない者はないのである

（三）如何にして三民主義を實行するか―三民主義の目的は救國にあり而して救國の第一の要決は中國をして歐米の經濟侵略と經濟封鎖から解放せしむるに在る、之に對し孫先生は二つの法案を定められた第一は中國人が努力する事であり、第二は先進國たる日本と共同協力する事である、孫先生の中日關係に對する根本觀念は終始變らなかつた、孫先生の遺教の中には「中國存亡問題」と云ふのがある、民國六年の著作であつてその中にはかう云つてゐる「中國は今日友邦を求めんと欲するならば之を日本以外に求める事は出來ない、日本と中國との關係は存亡安危二つながら相關聯してゐる、日本なければ即ち中國なく、中國なければ又日本なく兩國百年の安泰を圖るためには必ずその間に聊かの障碍も存せしむべきでない、中國は今日たゞ日本と東亞の責任を分擔しなければならぬ許りでなく、此の責任を分擔する力を持たねばならぬ中國は國家の自由平等に達するために努力する途は第一に百年來の歐米植民主義の壓迫を打破する事である」これが即ち民族主義である、第二は強力なる政治機構をもつて政治を改造し一個の現代的國家となる事である、これ即ち民權主義である、第三は健全なる經濟制度を以て歐米の植民主義的經濟侵略に抵抗する事である、之即ち民主主義であり合せて云へば即ち三民主義であつて其精神は一つのものである、三民主義に基いて進めば中國は固より自由平等を得る事となるが、同時に又日本と共に東亞安定、東亞建設の責任を分擔する力が出て來るのである、それ故に中國の立場から云へば三民主義は救國主義であり東亞の立場から云へば三民主義は即ち大アジア主義である

（四）三民主義と和平運動―昨年十二月廿二日近衛首相の聲明發表により中日關係は初めて一轉機に際會した、近衛聲明には善隣友好、共同防共、經濟提携の三個の原則が提出されてゐるがその何れも大アジア主義の理想である、同時に三民主義の根本精神である、私は今回の和平運動こそは中日兩國が根本上からやり直して中日關係のため一新時代を劃し東亞のため一新局面を創造すべく共同合作の精神に基き兩國一致の外交方針と國防方針を確立する事を深く希望するものである、方針が一致すれば善隣友好も共同防共も經濟提携も容易に出來るのである、而して中國側に於ては今後の經濟建設は民生主義を以て中心となし、孫先生の實業計畫を以て根據とすべきものでその最大の目的は一は中國の民族資本を發達せしめ、買辦資本の歐米依存を排除し同時に中日兩國をして、經濟上に於て平等合作、自由發展の機會あらしめ樣とするのである、我々は東亞が歐米資本勢力の支配下にある限り兩國の經濟力を結合するにあらざれば決してこれと對抗する事が出來ぬ事を知らねばならぬ

占領市を奪還されて ロシア軍も可成苦戰

フィン軍は赤艦隊を襲ふ

△フインランド軍はロシア驅逐艦一隻を撃沈した外にロシア驅逐艦キロフ號（八千五百噸）に大損傷（なほ云々）を與ひ又別艦にはキロフ號の力が撃沈されたとも伝へてゐる

△キレリアン地峡だけでもフインランド軍はロシア驅逐艦三十六隻を破壊した

△ロシア潜水艦は合計十九隻撃沈された

（ヘルシンキ二日―フインランド軍司令部發表）

（一）昨日中にソ聯機の空襲を受けた箇所は左の通り、ヘルシンキ、サンダアム、ムンクナエス、バーサード（トルク）ジーナ、クヤエル、ソオル、サルエヤエビ、ホングランド島、ハンゴ島並にビボルグ

（二）サンダアム及びムンクナエ附近に於て我軍はソ聯機三機を撃墜したが、サルミヤエビに於ては一工場に爆弾が命中、勞働者十八名即死したビボルグ市は現在盛んに炎上中である

（三）北部ペツアモ市南方の橋梁は破壊されペツアモからノールツエー方面に進軍中の無線の非戦闘員はソ聯機から猛烈な射撃を受けた

（四）ソ聯軍は昨日ホングランド島、モイカスリ島に上陸兩島を占領した

（五）フインランド軍はフインランド灣沿岸を砲撃中のソ聯驅逐艦一隻を撃破した

モスコー二日―ソ聯軍司令部昨日發表

プロツエロ並びにペトロツアヴオドスク方面の我が軍はフインランド領内十五哩の地點に進出し、また敵飛行機を撃墜した、敵軍は目下村落に火を放つて退却を續け住民に對し

フイン赤政府を ソ聯政府が承認

モスコー二日―早くもフインランド國デリヨキ市に親ソ的なフインランド民衆共和國人民委員會政府が成立したとの報に接ソ聯各地では早くも勞働者大會が開催されデリヨキの親ソ政權をフインランドの解放者として歡迎するとの決議が續々と採擇されてゐる

◇

ソ聯政府はデリヨキに成立せるフインランド親ソ政權を正式承認し外交關係を開始するに決定した旨タス通信社は左の如く發表した

フインランド人民政府首相兼外相クーシネンは昨日ソ聯最高會議幹部會に對しフインランド人民政府成立に關し正式通告しソ聯とフインランド民主共和國間の外交關係樹立を提案して來た、よつてソ聯最高會議幹部會はフインランド人民政府を承認すると共にソ聯とフインランド民衆共和國間に外交關係を樹立する事に決定した

モスコー二日―タス通信はデリヨキ親ソ政權の内政々策は左の如きものであると發表

（一）フインランドのフイン民軍の創設（二）民間大銀行及び大産業の國家統制及び中商企業振興措置の實施（三）完全な

ロンドン二日―トルムソ（ノールウエー）發ロイター電によればフインランド軍は昨日フインランド北方の北氷洋要地ペツアモを奪還したと云はれる、ペツアモは開戦間もなくソ聯軍に占領されたものである

◇

キルケネス二日―フインランド北端部に侵入したソ聯軍はペツアモを占領後引續き前進しつつあるものゝ如く本日ノールウエー領内のキルケネス市に避難して來たフインランド人の談によればソ聯軍は既にノールウエー・フインランド國境を距る僅十二哩の地點まで進出、一部隊は南方に向けフインランド領を席巻すべく前進中であると

ロシアに對し 飛行機販賣禁止

アメリカが絶交

ワシントン二日―ルーズベルト大統領はソ聯政府宛てに無差別爆撃回避のメッセージを一昨日送つたが續いて昨日午後左の聲明を發表しソ聯の對フインランド攻撃を強硬な言辞を以て非難した

ワシントン二日―米國政府部内ではソ聯のフインランド侵入に對する抗議の意味で米ソ國交斷絶の強硬措置を考究中であるが、取敢ず軍用機の對ソ輸出に對し道義的禁輸を行ふ事になつたと傳へられる、右軍用機の禁輸は現に在米ソ聯代表部が米國の飛行機會社に大量の注文を發せんとしつゝある事實に鑑み應急的に實施される模樣である、ワシントン・ポスト紙の報道によれば國務省は昨日既に各飛行機製作所に宛てソ聯に對する軍用機賣却の道義的禁止を命令し右命令はルーズベルト大統領が昨日記者團に對ソ非難のステートメントを發した後數時間を出ですして發令したといはれる

語學校から 油が出る

ロサンゼルス―ガーデナ學園敷地を北と東に境して油井戸櫓が立ち並び、東側は櫓の組み立てを終つたばかり是れから作業に着手するが、北側の井戸櫓は既に七八千尺掘り二、三日中に結果が判明する由で、若しこの井戸が有望となればガーデナ學園敷地に油井戸が建つことになる

卅年前の今日 大陸日報より

◇明治四十二年十二月二日―去る廿八日サバートンで起つた鐵道横事で惨死した同胞の豫審出廷のため永尾唯一、木場清次郎、有門彌太郎氏等新西院に赴く

土曜漫壇

買物は日本人店でやれ

黒頭巾

とう〳〵今年も餘すところ一ケ月に押し迫つて來たのう。月日のたつのは全く早いもんだ。特にワシらのやうな老人になると、格別早いやうに感じられるやうぢや。しかし變等グチつて見ても是れぢはどうもならん昔平清盛は沈む夕陽を呼び戻したちう話はあるが、清盛のやうな怪傑でもこいつは話ぢけで大自然の力には及向ひは出來んのぢや。さしてワシら如き凡人は所謂馬齢を加へるぢけぢや。

◇

毎年歳末になると日本人街の各商店は、懸賞大賣出しをやるが今年も「品物は豊富で安く」然も懸賞附きで大いにサービスして呉れるそうだから、「日本人は日本人の店で」ちうモットーのもとに、お互ひ日本人は日本人の店で買物せんといかんぞ昨年あたり某デパート店などはひどく日本品や日本人を排斥しよつたちうて、排斥されてまで買物せんでもよかろうちうので日本人店の買物客も殖ゑたちうが、さて今年はどんなものか？

◇

ワシは日本人の店で安く賣つて呉れるにこしたことはないと思つとるが、安いぢけでなくなんでも自分の欲しいものが、容易く手に入るやうにして貰ひたいと思つとる。即ち品物を豊富に取揃へ、また若いもの向きには流行に遅れないやうにして貰ひたいのぢや。好い例が洋服ぢや、近頃日本人各洋服店で洋服は大勉強して廣告も氣のきいたのを出すので、日本人は殆んど全部が洋服ぢけは日本人間で買ふやうになつたぞ。この調子でやればどんな商賣でも、日本人街に日本人を引つけることが出來るのぢや。

◇

毎年ワシはいふことぢやが、十年前の同胞社會と、今日では大きな相違ぢや。近頃は子供たちが大きくなつて、一家の買物も子供の力が隨分關係するやうになつて來とる。洋傘一本、靴一足買ふにも、昔の日本人と違つて、品物が安くて丈夫なぢけでは二世たちの氣に入らん。やつぱり時々の流行品でないといかんのぢや。その邊の所は勿論日本人商店でも十分認めて、努力しては居るぢやろうが、いま一層お客の心理を研究せんといかん。

◇

いづれにしても、我々日本人は出來るぢけ日本人の店で買物をするやうに心掛けんといかんぞ。せちがらい世の中ぢや、出來れば贈答品もなるべく日本製品を使ふやうにして、日本人も儲け、日本のためにもなるちう一石二鳥の途を選ばんといかん

造船及修繕
自發ダーゼル エンヂン機代理

御料理
時節向き「吉野」獨特御料理
よせなべ、若鳥の水たき

ピアノ教授
經驗は豊富教授は親切

●米屋の大特價賣出（米は米屋のハクマイ印）
○ミルク　大　三錢　一、二五
○同　小　六錢　二、二五
極上ハクマイ印　百斤　六、二五
同　五十斤入　三、二〇
最上モチ白米　五十斤入　三、八五

御結婚式お支度
長髪　短髪　無機械及新式ミシン購入
オイルパーマネント
日本振袖

助産

BADERS' DUTCH BAKERIES
"SHORT BREAD AND CAKES"
「ダッチ・メード」として知られてゐる有名なベーダー・ダッチ・ベカリーでは日本人諸氏の結婚式及パーテー用ケーキの特別御注文に應じます
電話フエアモント六三三八
日本人部主任　若林信美
電話ベー一一三五ワイ

日本行各汽船切符販賣
日本郵船、シーピーアール、
▲再渡航證明、移民官手續、妻子及使用人呼寄手續
▲出生、死亡、婚姻等届書、加奈陀政府出生届手續
▲歸化證にて當國旅券下附及妻子呼寄手續其他一般代理
晩香坡市バウエル街二三五
中山義一事務所
電話ツリニテー〇三九四
住宅ハイ二三〇七アール

Manufacturers Life
○御子樣の貯蓄心涵養のため
○御機樣の結婚費用意のため
○他日事業の資金に當てるため
○來るべき老境の準備のため
○御家族の生活安定保證のため
當會社は世界卅二ヶ國及日本の大都市に支店又は代理店を有します
マニュファクチャラース生命保險
晩市アレキサンダー街三〇二一　電話ツリ〇二八三
代理　日本人唯一の保險士　信夫三郎
信夫保險事務所

大勉強
晩香坡市バウエル街二六八
杉山運送舍　舊天野運送
電話ツリニチ一三〇五九

◇強力改良害虫驅除新劑液製
無味無臭無色人畜絶對無害
◇フライオサイド　小鑵二九　大鑵四九　一ガロン三、五〇
◇油虫南京虫蟻蝿蚊其他凡ゆる害虫の強力殺虫劑
食物衣服に無害野菜草花用としても實用されます
△フイルム各種
△現像燒付引伸
△ワタマンペン
△文房具小間物類
文化商會
バウエル街二五〇電話シー四〇八七

新鮮な特選品揃ひ
多少に拘らず御用命下さいませ
◇數ノ子　一斤　八十五仙
◇田作　一斤　三十五仙
◇寒天（赤、白）　一打　四十五仙
◇棒鱈　一斤　三十五仙
◇椎茸（大）　四半斤　四十五仙
◇干瓢　一斤　五十仙
優良品を最も安く
香村商店
バウエル街二六九一　電話ツリニチ〇〇九二

電話シーエア五八四六アール
キーファー街二二二
松岡久枝
電話ハイランド二五九八エム
マヤール街二二二五
高橋貴志子

武裝の日本人漁船隊
當州の島占領と惡口
領警察調査で白人の大ウソと判明
『ガリアノ島事件』の眞相

左掲（）内は武裝した日本人漁船隊が突如ロシア領のガリアノ島（現在ビクトリアの一部）に上り（）を盜ッ拂つて島に魚肉工場を設立したことをいい會に奈良天の占領無視の排日論外ドコ在住せばこんな事が出るかと島はれるやうなガッて交を去る十一月廿九日の「ビクトリアタイムス紙」に掲載した驚倒傳聞少佐でクファーレンなる男あり、ビクトリア方面にセンセーションを起したが其を知つた與奈陸でウンチッド・ポリスでは餘りの事に捨て置けずとあつて其相を調査することになつた

◇

（二）在して更にマクファーレンの手腕に關してはポリスに於て調査を傾ける

◇

即ちウンチッド・ポリスは島の占領云々は非常無根の排日論として一笑に附してゐるわけで無ろ調査すべき眼はマクファーレンの出現と漁獲の事情にあるやうである

◇

「ビクトリア・タイムス」紙に掲載されたマクファーレン少佐の寄稿全文左の如し

× ×

私は漁獲した日本人漁船が多數一隊となつてガリアノ島（侵入し島の住民を追放して島を占領したう（魚肉工場を設立したと云ふ奇怪なる事件をガリアノ島方面の一次人から聞いた、彼等日本人は全部の白人に對して立ち退きを命じた爲め僕の次人一行と云ふのは射殺されるのを恐れて躊躇かを歩いて脱離するの已むなきに至つたと云つてゐる、ガリアノ島住民達は茲に於てビーシー州警察（急

ガリアノ島に住んで居る白人商生ジェー・バーリルは昨夜ビクトリアに住んで居り、自ら捕遊したものか又は同と排日屋の出鱈目を粗忽にも其のまゝ信じ切つて之を公表し戰時下のカナダを騒がしてゐるものか兎も角も軍人上りにも似ず惡質なオッチョコチョイである

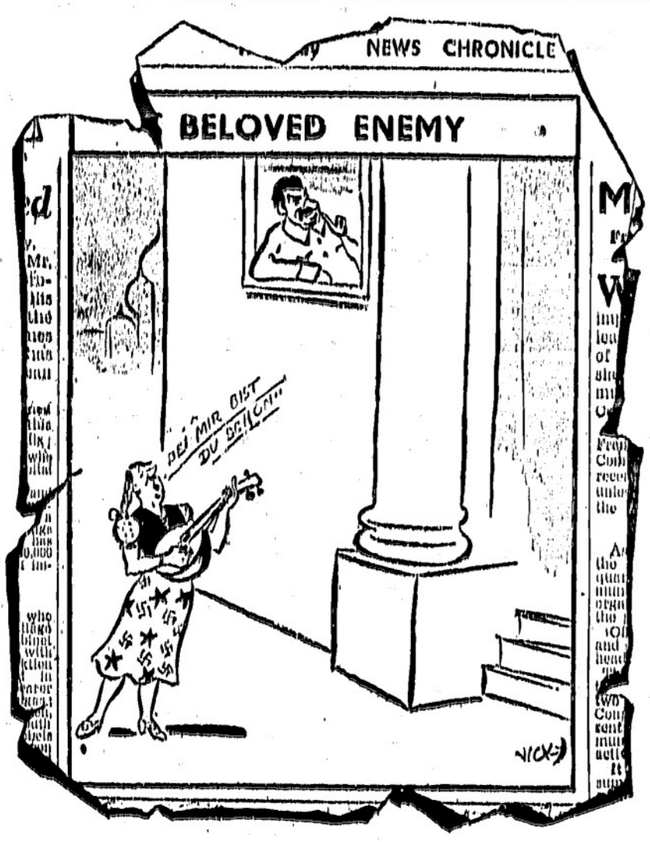
◇

マクファーレンは、元インド駐屯軍の陸軍少佐で目下ビクトリアに住んで居り、自ら捕遊したものか又は同と排日屋の出鱈目を粗忽にも其のまゝ信じ切つて之を公表し戰時下のカナダを騒がしてゐるものか兎も角も軍人上りにも似ず惡質なオッチョコチョイである

一讀して驚く勿れ！
ガリアノ島の占領

る事件をガリアノ島方面の一次人から聞いた、彼等日本人は全部の白人に對して立ち退きを命じた爲め僕の次人一行と云ふのは射殺されるのを恐れて躊躇かを歩いて脱離するの已むなきに至つたと云つてゐる、ガリアノ島住民達は茲に於てビーシー州警察（急

街之を聞いた爲め州警察員が直に同島へ出張するや、駐軍兵隊りを設いてゐたジャップ共は鐵砲を持つたまゝブッシの中へ逃げ込んで姿をくらました、漁業は領政府管轄下にある爲め州警察は此の事件に對して何等の措置を執る事も出來なかつた、同島の可哀相な住民は何が出來るか、出來ない、エスクワイモルトの海軍當局こそ武裝の外國人をして英國臣民に干渉させぬやう取締ることが出來る筈だ、今日ビーシー州内に幾らのジャップが住んで居るか知る者はない、併し毎年〜彼等は增加してゐることだけは事實だ移民當局の人々も夫れを御存じがない、日本では外國人に一呎の土地所有も許されてゐない、茲ビーシー州では彼等の爲すがまゝに放置してゐる、彼等（日本人）は土地を所有し工場、鑛山、その他殆んど凡てに近い漁業を所有經營從事してゐる、白人に下附されるライセンスは單に「名目」だけの話で實權はジャップが握つてゐるのだ、日本人は政府制限を行つてゐないから其の勢力は正に樣洲の兎が殖ゐるほどの旺盛力を持つてゐる、若しシーシーエフにして彼等日本人に選擇權を附



よンリータスるす愛の妾

ヒトラーはポーランド征服の下心から仇敵スターリンに秋波を送り、ポーランド征服の目的を達するまでは夫れでよかつたが、最近ロシアはバルチック三國を保護下に置き更に勢ひに乘じてフィンランド征服の戰爭を起しルサック及び北歐は全くロシアの勢力範圍に陥しドイツの北邊は茲に一大支障を生ずるに至りドイツの陸海空軍間には不穏の緊張しが傳へられる、ヒトラーの對スターリンの怒りドイツの陸海空軍を起しさうなとは英國間の見方だ、カットは英紙から

興する日が來れば、ビーシー州首相の地位に小さい黄色人間が坐り込むのは夫れから遠い事ではあるまい、山火事は起つても是を直に防げば鎭火も容易だが放つて置けば手に負へなくなる、賢者には一言にて足る（最後の文句はラテン語で書いてゐる）

美市バンドラ街一三五三
印度軍傳備少佐
ジエー・エフ・レノックス・マクファーレン

紀伊海峽の海で怪爆彈を發見
明らかに外國製
漁者の網に掛る

東京二日（同盟）――昨日午後四國德島縣と和歌山縣甲間の紀伊海峽にて飛行機搭載用の爆彈二個を入れた木箱が投げ込まれてゐるのを折から同方面に出漁中の漁者達により發見された事件あり右は直に德島から電話で東京へ急報されて來たが右爆彈は漁者が海中から引上げて德島に保管中である、爆彈は各個高さ一呎六吋、周り二呎のもので二つとも外國製であり明かに外國船から落ちたか投げ込まれたものと推察されて居る、且つ木箱が腐敗して居す相當に新しい事から推して右は極く最近海中に投せられたものである

照國丸の保險金
五百餘萬圓也
日本の保險會社が
全額を負擔する

東京――英國東海岸で爆沈した野船照國丸の保險金額は船體三百二十八萬三千六百圓、積荷約百八十萬圓（生糸約五十萬圓其他雜品）であるが、契約の元受保險各社では十一月廿一日打合せの結果保險契約に基き保險金額合計五百餘萬圓を即時支拂ムことに決定した

◇

照國丸は外國保險會社の再保險は全然附けられてゐないので同船は進水後まづ東京海上保險會社の保險に加入、後に三菱、大正、扶桑其他數社の海上保險によつて再保險されて

汽車が獨り走り
二千五百人が命拾ひ
東京で東海道電氣汽車が暴れ
二十分後漸く停止

東京二日（同盟）――一昨三十日午前、東京市芝區田町ステーションに停車中の東海道線電氣列車は客車入幅連結、二千五百人の客を乘せたまゝ突如獨り手に走り出し、同列車は機關士を乘せず一時間七哩の速力で東海道線を約二十分間もつゞ走つた揚句、車掌の氣轉で漸く停車した事件あり同列車は脱線又は衝突なく乘客二千五百人は全く命拾ひしたのであるが、右事件は二十四時間秘密に附され昨朝に至り乘客の口から事實が世間に漏れるに至つたものである

同列車が田町ステーションに停車中機關士赤石久雄（ほ）は下車して機關車を點檢して居ると突然機關車の戸が閉まり列車は急に全速力で走り出したものでで赤石機關士は走る機關車に飛び乘らんとしたが、

列車は夫れから約二十分間猛進を續け車上の車掌達は列車の行動が怪しいので機關部へ信號しても何ら答へなく漸く事故を知り急いでブレーキを止めて之を停車せしめた、幸ひ列車の前方に障害物もなかつたので衝突を免れ乘客は全部無事であつた

ゐる、保險額は同船が一九二九年五月七百萬圓で建造された當時六百五十萬圓の保險を附せられたが、その後漸次下り目下三百萬圓程度となつてゐる

尚は今回神戸出港の當時は約四百萬圓の貨物を積載して居つたが、大半は遭難前既にイタリーフランス各港で荷揚げしてをり損害を蒙つた貨物は價格約二百萬圓とみられて居る、右貨物は東京海上保險その他數社により保險が附けられて居つた、關係

古代ローマの兜に型どつたたつ
錆びないガネの婦人帽で
シカゴに現はれたれ

心臓の強い女
判事に叱らる
赤國讃美册子事件

は何事である、ロシアは現に昨日弱小國フィンランドに侵略戰を行つたではないか、是を以て平和國と言へるかとキッイ叱りよう、なほ此の四名の代言料を稼ぐため物乞ひをしたマルニクといふ男も捕へられた、被告女フォルクスは有罪月曜日判決、男三名の裁判延期

ロシアを平和の本家の如く讃美しかつは戰爭遂行上カナダに不利益な文書を配布すると晩香坡の共產主義者が戰時下カナダに於て赤の國ロシアを讃美したパンフレットを配布した廉で既報の如く四名がカナダ戰時令の下に逮捕され昨日の當地警察法廷に引出されたが其うちの一名は女で判事から一味は散々叱り飛ばされて居た

大角大將一行
本日横濱着

東京二日（同盟）――遣獨使節海軍大將大角岑生男、隨員小島秀雄大佐は戰亂歐洲からの第三次引揚げ邦人百六十六名と共に二日朝横濱入港の郵船箱根丸で歸朝した

東良三氏來晩

太平洋航路シーピー船は昨夜富港着、同船では日本柑橘輸出組合理事東良三氏、福島縣人遠藤ケサミ、遠藤虎勝氏が當地上陸なほ同船は日本ミカン四萬箱を當地に陸揚げした

日本人の禁錮

當地日本人某は虚偽の口實を以て市救濟費十七弗を貰つたと云ふので昨日の警察裁判で禁錮十五日に處せられた、日本人とし

ては最初のケースである

イートン會社
晩市へ進出

カナダで最大百貨店の一つイートン會社は來春から晩香坡市内にメール・オーダー部を設置することに決定、商業界に相當話題を作つてゐる

電話變更
明日曜日より
村上寫眞館　バウエル街二二四
マリン五六三四
前田儀三郎グランビル一四〇
マリン一七一二
岡崎プレス業シーモア街九〇四
マリン五六一五
田中グラーヂ　ゴア街五七四
ヤング事務所　マリン一〇二九
ドミニオンビル　マリン二八二五

◆商店又は家庭の雜役に雇はれたし電書聞クリス三八五二エル

▲プレス店賣度極上區域ミシン附家賃極安ヘルメケン街五四七

教師招聘
マーポール語學校教師二名招聘したし希望者は履歴書を添へ晩市セルカーク街八七四一中川能吉、電話ランガラ〇六六六アールへ申込まれたし

シンガ山人員募集
二十名
十五名
四組
切方
デホーク
切出し
場所三ケ所ある故何れのキャンプでも望次第に就動出來る
賃銀支拂確實、場所上等、仕事年中あり
委細は申込所に問合せの事
晩市バウエル街三八一
曾我運送店

募集
シングル切八名至急入用、前川魚店申込

不動々産賣買
各種保險代理
其他賣買證書作成登記手續等確實に即扱ひます
晩市バウエル街二四三
電話シーモア三四四七
仲介業
水原事務所
日本行船切符取扱店

シンガーミシン
日本人最古の經驗ある代理人から求めになれば即座に修繕其他の事が間にあひ貴樣の御便利御德であります、ミシンの事は御電話次第速刻御相談に応ひます
電話ハイ五九七八アール
フランクリン街一七六六
柳澤元仁

法律事務所
エッチ・ヤング
ドミニオン・バンク建物内一〇〇九號室
電話變更マリン二八二五
（日本語を話します）

灸あんま
樋口眞吉
晩市バウエル街三九一
ビクトリルームス
電話ツリニテ四五六三アール

Singer Sewing Machine Co.
393 Powell St.　Shop Phone Sey. 1326
本社は日本人各位の御便利の爲め各種ミシンをバウエル街ショップに取揃へて居ります
新ミシン取換へに古ミシン取換へに
是非當店に御用命下さい
附屬品一切も取そろへてあります
新ミシン
マネジヤー　鶴田收藏
自宅ハイ五七六八エル
電話シーモア一三二六
バウエル街三九三

曾我運送店
晩市バウエル街三八一
電話ツリ四七八八アール

結婚及葬式用花類
バウエル街二七〇
中村花屋
電話シー五九二五

シンガーミシン
日本人部代理人
堀七藏
西第廿街三五一
電話フェヤ一三八六エル

土地家屋、ルーミングハウス
各種商店プレス屋等見込ある場所に安價な賣物浮山あり
火災自動車盜難保險
晩市バウエル街參參四
一般公認代理業
奥村事務所
電話シー二八壹貳
住宅ハイ三〇六三アール

Coast Growers Produce Co.
251 Georgia St. E.
Tri. 1970 Vancouver, B. C.

野菜
フルーツ卸商
堅實なる經營は安心して取引出來ます
晩市東ジョージア街二五一
高橋

ニューケーキ
滋養百パーセント
マルテッドミルク
バナナ
特製カステーラ
結婚式用ケーキは美味しい品を調製致します
晩市バウエル街三九二
仕よし

舞踊教授所
若柳流師匠
外海トミ
アレキサンダ街四三三
電話ハイ五二二九エル

花
花束花輪
一切の御用は是非當店へ
晩市西第四街二三五六
（キチラノ圖書館前）
佐々木菊三郎
電話ベービュ七八八一

世界流行の本元ハリウッドで研究の新式寫場が出來ました
結婚の寫眞撮影にはハリウッド式シカゴ紐育羅府桑港等の長所を研究せる當館で
新寫場本館メーン四三八
市マーケット向側新建物
支館　バウエル街二一四
電話シー七七四五
村上寫眞館
自宅フェヤ三六二七エル

ヤマタキシー
電話シー一四一四
一四一五

○土地家屋、ルーミングハウス
○各種商店プレス屋等見込ある場所に安價な賣物浮山あり
○火災自動車盜難保險
晩市バウエル街參參四
一般公認代理業
奥村事務所
電話シー二八壹貳
住宅ハイ三〇六三アール

御結婚寫眞には特にニウヨークに於て研究した斬新なる背景と技術を用ひて本館でなくては見られぬ撮影を致します
遠山寫眞館
コロンビアスチデオ
電話シー二七二三
自宅アキスター一八五〇エル
晩市メーン街三二三

越
バウエル街二三八
運送業
電話シー三五二八

○今國日本人タキシー業者は全部（メーター）に依つて料金を申受ける事に致しました
名畑タキシー
ハイランド〇七六五
晩市日本人タキシ

オーケータキシー
西第二街一六七七
電話ベエビュ五九二七

シヨウワタキシー
シーモア二八八七
バウエル街二六一

高田タキシー
電話ツリニテ〇八三六
シーモア八七五七

「米屋」の食料品スペシャル

謝恩券付大賣出し

極上鮭先スルメ	一斤	一二五
同 鰹の子	半斤包	四二
丸干ウルメ	一斤	三三
最上鰹節	一斤	六二
花カツオ	半斤袋入	二五
勝グリ	半斤入	一八
干レンコン	半斤入	二〇
上等裏天(白砂)	一打	四〇
胡麻ぬり粉 上等品	一袋	二五
小豆 北海一等品	一斤	〇九半
黒豆 別等品	一斤	二〇
鶏卵(大粒)	二ポンス包	二〇
干瓢	一斤	五〇
オボロ 小瓶入(スプレ用)		一五
紅生姜 パイント瓶入		二五
スシの素	二袋	二五
五目の素	一鑵	二七
淺草海苔 大判厚	一帖	二〇
同 大並	同	二〇
味付昆布	一斤	二五
ソルツメツ豆	一鑵	二六
松茸水煮	同	三八
切松茸	同	二三
筍水煮 キング大	一鑵	二九
同 小	同	二〇
鮑(大)上等品	一鑵	三五
ウナギ(キング印)上等	二鑵	四五
茶 正撰	一斤	五〇
同 池の尾	同	四五
醤油 上等ナツヤン附	一袋	二五
同 醤	一袋	一〇
ナツヤン(上)味噌品	瓦入	一五

▲値は安くても品は上等

賣の目別問や掛賣りをして居て良い品を安く賣れる譯がありません

弊店は注文取り—掛賣は致しません

御安く買ふには現金の店で

▲市内は無料御かけ下されば直ぐ配達致します

▲地方からの御注文は代金と共に運賃見積り加算の上御送金を願上ます

▲御勘定の殘金は特に申越しなき限り御釣り致しません

▲品物送金と同時に勘定書と共に返金致します

現金でお安く

東ヘステングス街六四七—九

米屋商店

電話バイ〇八八九

647-9 E. Hastings St.
Vancouver, B. C.

▽…創作…△

温泉宿の女

ポートアルバニ 松本平介

〔其の四〕

よく均整のとれた姿態に、花柳女特有の技巧も手伝つて、美人揃から抜け出たやうな、あでやかな姿であつた。やはらかな紋を描いた丸い女の肩のあたりが、堪らなく男性の感覺をそそつて、私はそつと觸つてみたい衝動にかられた。

『何かいゝ噂みものゝお持ちになりませんこと?』

女は、もう此の山郷の温泉にすつかり倦怠を來してゐる樣だ。

『あゝ、少しばかり持つて來たから……、あとで持つて上げよう』

『いゝね、わたしが又お借りに參りますから——』

女は、心持ち亂れ落ちた髪毛をすき上げてゐる。

眞神 北斗

町に仰をあざる嶋や冬の雨
陽にぬれば陽に匂ひあり冬の草
東の間の日は暮れにけり冬の雨

その度に、男を抱くために出來たかのやうにさへ思へる二つの白いふくよかな腿が、胥のあたりまであらわに見えて慄ましかつた。

▽◇△

本を借りに來るかも知れない?

此の秋の深夜に上演したいからと言つて、私は村の青年團から農村劇の脚本を二つ程たのまれてゐたから、此の温泉宿で湯治かたゝ、ゆつくりものしてやらうと考へてゐたが、偶どまり合はせた女への關心で、私の心はもう一ぱいになりさうであつた。

外の方からの冷氣は、夜に入つて風も雨も一層ひどくなつて來た。

谷川からの增水で、前の路の側を流れる川の音が、暴風雨の騒音にまじつて、ものすごいうなりで、戸外は大變騒がしかつた。

風の音を聞きながら、私は寢ころんで煙草を吹かしてゐると、部屋の外で女らしい足音が止まつた。

『ごめんなさい。お邪魔してもいゝんでせうか?』

女は、さう外から聲をかけた。

『あゝ、いゝとも』

私は、寢ころんだまゝ内から答へると女はもう入つてきて、普通、女のたれでもがするやうに、少しうづくまるやうにして姿勢を下げながら、靜かに膝子をたてゝゐた。

黒い半ゑりをかけた派手な格子縞紬の上に、いつもの市松模樣の伊達卷をしめつけてゐる素足の後姿が、たまらなくなまめかしいと思つた。

『濟みません、やすんでいらつしやるのに……、あたい淋しがり屋だもんですから、こんな晩眠れませんのよ』

『なあに、いゝんですよ。まあ話していらつしやい。僕はかうしてねころんでゐてものを讀んだり考へたりするのが好きなんでね……』

〔續〕

▣……俳句……▣ 順序不同

冬の霧

(昨紙の續き) 森本參木選

ポートアルバニ 醉歩

主や居る冬霧包む草の庵

同 其神北斗

冬の霧窯灯に深し町家並

オ村 招南

巷の灯冬の霧なる底にあり

ポートアルバニ 翠柳

冬霧や街の灯白く滲みをり

ウ村 草月

たてこめて海の廣さを冬の霧

レッドギャップ 芋太

冬の霧ギャススタンドの灯に

冬の霧

ブリタニア 若水

埋めなびく冬霧早き麓かな

支身

冬の霧縫ひ行く汽車の笛寒し

ス村 雪嶺

飾窓なでて更け行く冬のきり

同 盧山

冬のきり姿いづこぞ河鳴

中天に霧がくれして冬の月 晩香坡 呂惘

月光の雫と化せり冬のきり ロイストン 紀洋

冬のきり樹にまつはりて一雫 ウ村 日登志

物の色暗く沈みて冬のきり ス村 漁夫

冬のきり深く鎖して街眠る トロント 梶岡北斗

徐行する自動車の中も冬の霧 ス村 舟守

次々に船灯溶けゆく冬のきり 同 みのる

ひんやりと軒燈しとど冬の霧 ウ村 溪月

冬霧にうとき灯りや漁り舟

▷木枯◁

ポートアルバニ 北斗

夢さめてなほ木がらしのつのる音

木がらしや松葉に埋もる谷小徑 支身

木がらしの音の淋しき夕かな

ステーブホールス 隆砂

木枯や岸に舞ひ立つ浪の泡 晩香坡 夢人

木枯に山彦搖れて流れゆく グレーシャ 福清

木枯に油煙をあげて貨車過ぎぬ ロイストン 紀洋

木枯に街ゆくオバーの襟立て ウ村 日登志

木枯に從らこゝひそとゆれをれり ポートアリス 孤村

木枯や地も大空も吹き晴らす ブリタニア 三湖

木枯や街のカーブを吹き返す トロント 梶岡北斗

木枯やこの一網の川とまひ ス村 翠枝

木枯や凍りし川に蒲の鳴る 同 かはる

木枯や何處までも吹いて果てるやら 晩香坡 矢野盛

木がらしの入り日寒々河の面 笑波

木枯や河岸の並木に觸るる音 ウ村 溪月

オールド バージニア
フアイン カツト
—香り高き シガレツト・タバコ—

▲オールド・バージニア・ファイン・カツトの味と香りは格別です

▲卷いて吸ふには最上のタバコです

ポケット用	十仙
ポーチ	十五仙
半斤入鑵	七十五仙

OLD VIRGINIA
FINE CUT

◈佛貨公債について

歸國の際佛貨公債を御求めの方は本社にて御注文に應じます

前以て御通知下さる樣御願ひ申します

▣英貨公債本日相場 一〇〇磅—二百〇九弗

◎ニウヨーク相場 十七弗より十八弗

◆御照會の際には「ジャパニース」と御呼び下さい

公債 賣買 グレハム・マクドナルド會社 日本人代理部

晩市ホール建物内三一六—二〇 電話ツリニテ二七七一—二

Atlas Tire
AND BATTERY

安價にて堅牢を誇る

アトラス タイヤー 一手販賣

朝日グラーヂ

電話ツリニテ五五四五 自宅ツリニテ四八七六エル

△新古自動車取次販賣

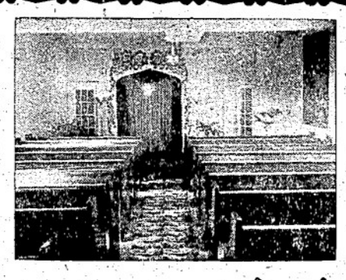
一九三五年式シャブレー、ペックアップ 四百三十五弗

一九三一年式クライスラー、六シダン 三百五十弗

一九二八年式シャブレー、コーチ 百廿弗

●御利用下さい—キングビーモーターテスト

右のテストにて古車も新車同樣に走ります



開業廣告

△永らくアームストロング葬儀社に働き日本人にお馴染のクリフ氏は東ヘステングス街七四二ホーム葬儀社を新築、皆樣の御便宜を圖ることになりました

△設備は總て近代的

△お通夜、葬儀には禮拜堂を無料でお貸し致します

△御通夜には何十人でもお茶のサービスが出來る樣になつて居ります

△葬儀料は如何樣にも御相談に應じます

クリフ

電話ハイランド六一九四

御藥酒 官許 機那サフラン酒

(サフランを主劑としてこれに鎭痙劑、强壯劑、補血劑等その他十數種の高貴劑を配合せしものなれば第一血液の循環を助け、新血を補ひ虛勞を鎭靜し健忘を去り、總身を溫め、筋肉を和げ極めて氣分を爽快ならしむる鎭痙、補血、滋養、强壯の藥効を有する故に左の諸症に用ひて効あり

婦人諸病=血の道(ヒステリー)子〇諸病、産前産後、乳不足、足腰冷込、胸元差込

男女諸病=貧血(續發性、原發性)血液不循、神經衰弱、體内衰弱、常習頭痛、眩暈、病後の恢復期

定價 二弗五十仙

晩市パウエル街三九〇 電話シー三八三一

新年ハガキ見本進呈 近藤特許賣藥店

O KONDO 390 Powell St. Vancouver, B.C.

PLF ソーダスト

薪炭

電話にて御注文下されば直ぐにお屆けいたします

パウエル製材

薪炭會社

パウエル街一三五五 電話ハイ四五六七四五六八

廣東進軍抄 火野葦平著 八十仙

麥と兵隊 同 七十五仙

博文館發行 昭和十五年 當用日記 各種

内田書籍店

電話シー四一三二〇

S.UCHIDA

347 Powell Street, Vancouver, B. C.

音に聞く江戸川の

糯白米

小貝味付	一鑵	正百斤入 二〇
白瀧水煮	同	正五十斤入 三〇
順菜	一瓶	三五
削り鰹	一函	三五
目刺イワシ	一束	七五
千島海苔	特價一袋	七五
消毒簪 ナプキン付	一包	二五
大豆	二斤	一五
小豆	同	二五

良い品をお安く 古屋商店

バンクーバー 電話シー二九三三

◇シホ 滿潮 干潮

	一日	午前	午後
金曜日		二、二五	三、三六
		九、四六	八、〇〇

◉日本行郵便物本局締切日

(書留は冊分、小包は二時間前)

(爲替受付後入時平土)後一時迄

◉日本行汽船發着表

船名 曜 發

同 枝九 土 五日

◉晩市(ネールソンレモン・スクーブ(ダンズミナ)發五七〇)

▲晩市發 曜日土、二時去 四時十五、六時十五、十時十五

▲ビクトリア行 發 前十時 三十分 後十二時 着 後六時三十五分、前七時

▲レアトル行

▲ガバニ島行(月、木、土)前九時

ビクトリア發 午前十時半(火)

▲村及プリンス・ルパート行

レービー(水)午後六時

◉ユニオン汽船 ブリタニア及ウドクアイバー (火、金)後九時

◉アラスカ、シービーアル 十二月一日、十二日、廿八日

◉シービー列車(東部行)

◉美府發、ナナイモ行列車 發 前十時二五 着 後五時

◉晩香坡市場

カリフラワ セロリ レタス アニオン

一〇—一五 一〇—一五 二—三 二—五

入斤

鍔鳴浪人

角田喜久雄作
小川菊蕾画

（30）

（五）

月太郎をせりかこんだ侍達は大方顔近く抱へられたばかりの美妓であらう。服装も上品につくも、ひどく粗末立つて鄙びた。

「なぜして、かう云ふ無礼なのが怪しいのだ。」

と妹頭によがしに、

「先夜も、抽更に現はれた稲妻としてはとしやかに逃げこんで来た奴、あれで稲荷の密偵と知れて明つてはすてたが！……あの手があるで油断はならんぞ！」

「オテ、待て！生捕れ！金箱！生がね留守だ！」

と、一人がいきり立つ仲間を押しとめて、

「風とやら、いつぱし生意のお頭りを振つて威分する。何かなる理由があらうとも、いやしくも密家の御厨を乗り越して無事に済んだ例はない。騒して探へ さつしやい。」

きめつけるやうにさう云ひ捨ら、月太郎を荒々しく一室へ押し込んで立ち去つて行つてしまつた。

灯もなければ、勿論薬も漏れぬ。

供待部屋か何か、ひどく寒い部屋である。

しかし、月太郎はその無礼な取扱ひに、眉一つ動かさず、両窓からもれ入る月明りを頼身に皆びて静かに端坐した。

▽△

一度は峰の里を裏いたやうに思がしかつた四辺も、やがて再び静寂をとりもどす。

すると、その——月太郎の附近へ乗り越ねた曲上手の附近へ、濃い人影がすうッと立ち上がつ

て、かくもひたひたに復讐の猛焔を燃え立たせた妖婦なのである。

その心根は哀れだが、しかし女の身で単身その屋敷内へ忍び入るとは無謀のかぎりではないだらうか。

月平に懸剣の柄をしつかとつかんで、妖婦は狐のやうに月光の庭を横切つた。

建物へぴつたり身をよせると、しばし内の気配に耳をすませてはそろり〜次の窓下へ足をはこんで行く。

その内、月太郎の端坐してゐる部屋の下まで辿りつくと、ひつそりして物凄さへ漂れて居らぬに、何を感じたか、ヨッと窓の敷居へ足をかけた。その、ちッと音がしかつた瞬間、まるで鉄念の鬼と化したかと思はれる妖婦といふあの娘である。

女の身で、なぜしてその高塀を乗り越えたのだらう。

若い顔に、きら〜光る眼、その眼差しげな姿が、まるでこの見の怨念がのりうつつたやうに、冷たい、とげ〜しい感を与へてゐる。

その見の怨しさをそのまゝ受け継いだ紅性の上に、仇敵その人に手加めにわつて一指を染める赤の目爽なかつた無念さが、力在女であるが故に更にきびしく胸へこたへて、かくもひたひたに復讐の猛焔を燃え立たせた妖婦なのである。

その心根は哀れだが、しかし女の身で単身その屋敷内へ忍び入るとは無謀のかぎりではないだらうか。

月平に懸剣の柄をしつかとつかんで、妖婦は狐のやうに月光の庭を横切つた。

建物へぴつたり身をよせると、しばし内の気配に耳をすませてはそろり〜次の窓下へ足をはこんで行く。

その内、月太郎の端坐してゐる部屋の下まで辿りつくと、ひつそりして物凄さへ漂れて居らぬに、何を感じたか、ヨッと窓の敷居へ足をかけた。その、ちッと音がしかつた瞬間、まるで鉄念の鬼と化したかと思はれる

やうに凄まじかつた。

態度か失敗した場合、眼の前所へ爪先をかけて、瞬間に窓際まで伸び上らうと——

その途端、

「曲者ッ！」

鋭みつくやうな喝声と一緒に一人の男が物陰から疾風のやうに走り出て来た。

妖婦は、一度ばねをはされて跳んで、間もなく捕された妖婦へ無念さに手をのばしたが、その時既にけたゝましく鳴せ集まつてくる足音が聞えて来た。

大陸アンテナ

……日曜にもの申す……

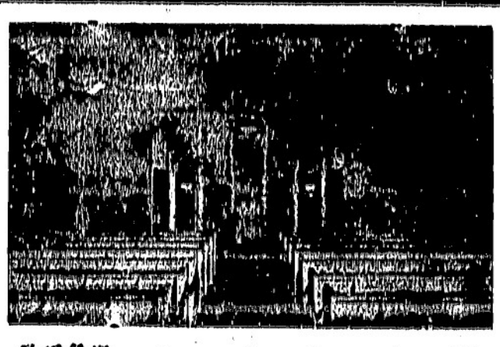
日本人曾のカウンターの上にある種々な印刷物の中に『在留同胞料理婦動員概要』といふものがあつたので判見した。一から十一項に分けて簡潔ながらも在日本民族の遵守すべき事柄が摘記されてある、是は日曜後、時局柔軟が我等同胞への思ひやりと感激してゐるが、とかく世の中の事は理想と実際が一致しない。故に他人に去を強くものは例自ら実践して貰ひたいと思ふ。其一例として先日の日曜主催の氷島新聞社はどうであつたか？正入時間といふに甘分も経過して漸く開会された。

あれは料理婦動員第五の『時間厳守』にそむくことになる、今後もある事だ、注意して欲しい。

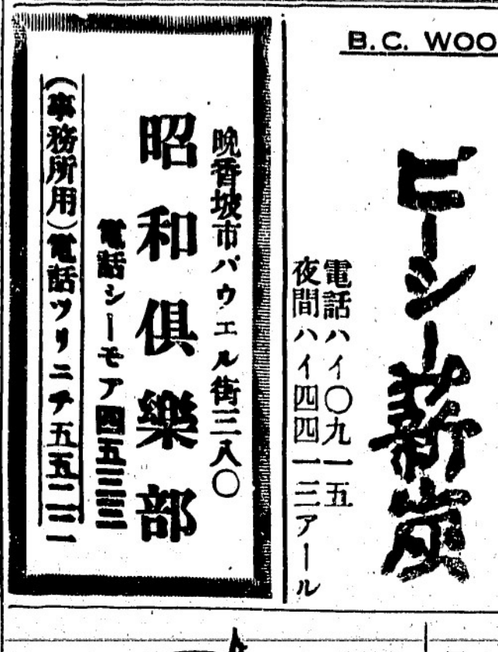
晩市　一日曾員慎生

××奇陽×欄××

九項曾は十弗フェアビュウ仏教会へ△藤田又右衛門氏は五弗、外海湾一郎氏は三弗英香聖寺年会後援会へ△田杭村人五弗、桑原ドクターは母堂金快祝に二十五弗、テプストン日本人劇体へ△岡田木常松氏は随園記念に二十弗スタプストン仏教会へ、十弗同仏寺へ三弗同仏女寺へ△岡田木徳松氏は鄭園記念に五弗スタプストン仏教会へ、三弗仏教婦人会へ



新築禮拝堂
△晩香坡一を誇る近代的内部是非一度御覧下さい
△御通夜、葬儀には無料にて御貸致します
△荷数十人のお茶のサービス出来る別室の用意がしてあります
△葬儀には七人乗タキシー一台無料提供
過去十七年間の日本人各位の御愛顧に酬ゆる為り最善のサービスを致します
料金は五十弗、七十五弗、九十五弗以上
晩市ダンレビー街三〇四
アームストロング葬儀社
電話ハイランド〇一四一



御会食に
御招宴に
ぜひ
どうぞ

晩市ゴーア一三〇
樂々
電話ツリニ七〇六

御料理すし其他
バウエル街三六二
林家
電話ツリニテ一三七〇〇

スキヤキ小料理、
バウエル街三三〇
こまつ
電話シー二〇〇三

御料理
日の丸
バウエル街二六六
電話シーモア三〇七九

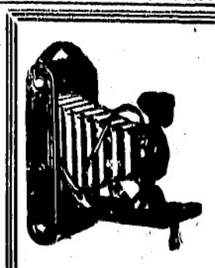
すき焼、
ゴーア街一二八
玉川
電話ツリ四七九三アール

焼鳥うどん、そば、
丼物一切出前いたします
バウエル街二五〇
天狗
電話シー三五三八

バウエル街三五〇
一富美
電話シー〇八三四

コーヒー、チー、バイ
ケーキ、ハッドッグ
ハンバガー
シスターカフエー
晩市バウエル街四二七
電話ハイ四〇二二アール

惣菜料理うどん、そば、天ぷら、丼物
出前一切
バウエル街二五八
現代的料亭
つばめ
電話ツリニテー〇五六一



現像焼付
誠心
誠意
晩香坡市バウエル街二四九　電話シーモア四八八四
誠心堂
249 Powell Street Vancouver, B.C.

新年ハガキ調製致します

各種ハリバ肝油球
五十粒　八五
二百五十粒　三、九五
百粒　一、五五
薬價　七五　一、二五

"ALLENBURYS"
HALIBORANGE
The nicest way of taking Halibut Liver Oil.
PER BOTTLE 75c, $1.25 AND

『ハリバ肝油が盛に用ひられます』
ハリバでビタミンADを補給すると皮膚や粘膜の抵抗力が強化されカゼや結核を豫防する力がつくことが充分に認識されてゐるからです
敵わるハリバ肝油の中でも最も子供さんが喜んで飲み且つ効果百パーセントのハリバ肝油とオレンジを混せたハリバオレンジをお奨め致します

大工一道具切具
晩市バウエル街三六八
秋山金物店
電話ツリニテ〇二三七

御祝用ケーキ
特に日本人向に調製致します
洋菓子類一切製造
晩市内は多少に拘ず配達します
バウエル街三四二
パウエルベーカリー
布田熙一
電話ツリニテ五五三一
住宅西第七〇街一一九八
自宅電話ランガラ〇六〇七エル

◇通辯一般代理業
日本行船切符取次
濱岸事務所
アレキサンダー街二四〇
電話ツリニ四三七四アール

和洋御菓子
○特製祝菓子並に祝餅
大勉強致します
晩市バウエル街三三二
電話シーモア〇八六一
武藏屋

◆魚類
◆肉類
◆青物類
◆カマボコ
◆和洋食料品
バウエル街二六二
茶木魚店
電話ツリニテ五五四二

料金は五十弗、七十五弗、九十五弗以上
晩市ダンレビー街三〇四
アームストロング葬儀社
電話ハイランド〇一四一

B.C. WOOD & COAL CO.
割薪値段
インサイド　フアー　一コード　六、五〇
同　半　三、五〇
同二等品　一コード　三、〇〇
同　半　一コード　二、〇〇
同三等品　一コード　一、五〇
御電話下されば早速お届けします
ウツドランド街埠頭
ヒーター　ブロツク　一コード　五、〇〇
同　半　三、〇〇
フアースラブ　一コード　四、五〇
同　半　二、五〇
エチング　三、五〇

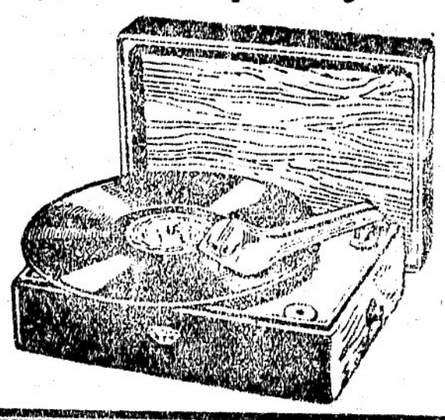
ビーシー薪炭

電話ハイ〇九一五
夜間ハイ四四一三アール

◇ビルダーサプライ
各種ランバー、シングル、ドアーウインド、ネール、セメント其他建築材料一切最も安価にて販賣いたします
御住宅、鶏小屋、バーン等の請負を専門として居ります
電話或は郵便にて御通知下されば遠近に拘らず早速セールスマン出張の上見積値段運搬其他萬般御相談に應じます
ビーシー州ポート（ネーツランク）タウンライン口　電話（ヤード七九）（ミル一三五エル）
ロード角　自宅　同一三五エル
ファンリッヂ製材會社
瀧本與次郎

小生儀過日右腕の骨を折り早速林醫士の診察、治療を御願致せし所僅か一週間にて全治致し林醫士の折骨打撲に対し卓越なる技倆を推稱し感謝致しました林病臣醫士は斬傷腫物筋痛挫骨皮膚病一切及神経痛、関節の痛等に独特調製に依る薬は實に偉大の効力があり又打撲や挫骨筋違い等には長らく経験あり如何なる重傷にても速かに全癒する事を識く日本人間にも熱知の通り若し右の様な際は早速林醫士の來訪を御願する事を御勧め致し特別に日本人を歓迎優待し親切に治療致します
スタプストン　秋本重則
東ベンダー街九二
電話シーモア二四九一
恭頌林病臣妙醫

レヂオが電氣蓄音器に使へる
ビクター
レコード・プレヤー
接續、切換は簡單で
操作も亦極めて簡便です
調節器により お好みの音量に
自由自在に調節が出來ます
十六弗九十五仙
バウエル街三〇一　電話ツリ〇〇五五
ビクター
レコード
大正堂
ミカドツランスフアー　電話スタプストン二



●高等南京料理
コツクは新道の腕きゝで料理は資樣のお口に合ふやう
美味に調理　値段は大々的勉強
晩市バウエル街三八二
新南京樓
電話シーモア七八七五

荷物運搬は
凡て確實
親切
勉強で
好評な
晩市バウエル街四六三
運送社へ
電話ハイ一五六六

和洋雜貨食料品
晩香坡市バウエル街三六六
西村商店
電話ハイランド一三七三

男女子供靴一切
晩市バウエル街三七八
電話シーモア八六一九
加藤靴店
住宅　京ガラン街七九一　電話ハイ〇九二七エム

晩香坡市バウエル街
男女若者
類一切
澁谷商店
ツリニテー5525

鮮魚肉類野菜類
食料品一切
バウエル街三五三
自宅電話ハイ四九七九アール
スター魚肉店

先祖傳來
名灸骨接筋違
男女諸病一切及び子供のかんの灸
慢性胃腸病、婦人病、つわり
ビーシー公認マッサーヂ
晩市プリンセス街二四一
電話（イランド三〇四二エル）
鎌倉

晩香坡市ゴーア街三二九
加奈陀日本人會
電話ツリニ〇〇七二
Canadian Japanese Ass'n
329 Gore Ave., Vancouver

和洋雜貨食料品
東洋商業會社
P.O. Box 46,
Port Essington, B.C.
主任　大橋松次郎

和洋雜貨食料品
漁船用具一切
ポートエシングーン郵便三二
岸本商店
P.O. Box 31,
Port Essington, B.C.

バウエル街漁港
前川魚肉店
電話ツリ〇三八七
同　〇三八六
住宅ツリ四七八七アール

こまかい製造販賣

我が武道史を飾つて 三度昭和の御前試合 明年五月濟寧館大會

【東京通信】輝かしい紀元二千六百年を祝して武道日本の精髓を顯揚すべく宮内省では來年五月當時の御前試合を挙行されることに決定し、武道大會とは別に、規模を一新した一大武道大會を開催する目的で十一月二十一日宮内大臣總務課長以下準備委員會が發會、初の準備委員會を開いた

この武道大會は宮内省が主催となり種目は柔、劍道のほか昨年四月新設された弓道を加へたいといふ點で目下大体五月三、四、五日の三日間に内定した、なほ準備委員會で參加選手の範圍その他につき打合せを行つた上、斯界の權威者をも含めた委員會を組織して本格的に準備を進めるが、この大會こそ昭和武道史の一ページを飾る一大錬武祭として武道界の紀元を劃するものとならう、濟寧館武道大會は去る四年の御大典記念、同九年の皇太子殿下御誕生を祝して行はれた際に天覧の光榮を擔つてゐる。今回もこの有難き御

三千人を容れる 日本一の武德殿

東京府の記念三事業

【東京通信】光輝ある紀元二千六百年を奉祝する事業に就ては東京府でも武德殿建設案（用地を除き、總費八十萬圓）郊外大藏地成案（後楽三百萬圓）記念林苗樹案（後楽三百萬圓）の三案を慎重に研究してゐたが、十一月十五日の記念事業推進會を通過することになつた。これが具体案作成に進むことゝなつた、記念事業の中心をなす武德殿のなかつた當都の永年の待望に應へて三千人を容れる武德殿を建設するので目下日本一の武德殿としては大阪府の三千人を容れるあるから樣式や施設内容に就いては大阪府當局の代表者を網羅した武德殿建設委員會を從

祖國の陰に誓ふ

日米の楔に『在京二世』の集ひ

【東京通信】野村・グルー會談が開かれて日米關係が注目されてる時在米第二世を通じて聖戰に邁進する日本の姿を米國市民

年末大救濟會

救世軍日本人部 小隊候補組主催

加奈陀救世軍新司令官オラムス中將は此の國家多事の際全國提寄引少年の無言行と放縱より救はれんことを祈願し、明三日の日曜を金加奈陀救世軍の「小隊候補生」として守り、十三歳より十八歳までの可少年が全國を通じて最寄りの救世軍集會へ出席するやう希望してゐる、日本人部では同日午後七時半より

橋本倉之助氏 盛大な留別會

ステブストン日本人團体長橋本倉之助氏は既報の通り來る五日の便船で歸國するが昨夜丸萬亭に仲内領事、領事館員、時局委員久岡、森井兩氏、西海岸の濱田、中井兩氏、鈴木加奈陀、岩崎大陸兩氏、ス村から木村副團体長、河内漁聯委員長他數氏、井手律氏などを招いて盛大な留別晩餐會を開催した、橋本氏の挨拶後、仲内領事、久岡時局委員長、ユークレット漁者組合の濱田利助氏等より送別の辭あり主客歡を盡し十時頃散會した

Consul Believes Nisei Must Stand On Own Feet

"Problems pertaining to the Canadian nisei are of very intricate nature, but will have to be solved by the nisei themselves," Consul Kenji Nakauchi told some forty young people at the meeting of the Vancouver J.C.C.L. Chapter, Thursday, in the Nippon Club.

"Of course, it is the duty of parents to equip the nisei with proper education", the consul said. "But after that obligation has been fulfilled, the nisei must stand on his own feet."

He stated that the nisei should not incline too far towards idealism in trying to solve their problems.

Concerning the question of franchise, he said that such a question could not be solved in a single day . . . "Instead, the nisei should concentrate in bringing solutions to the more actual problems which are fundamental to their future, such as vocational and marriage problems and problems towards effecting economic stability and unity among the nisei."

Seven dollars and sixty cents were reaped at the collection taken at the meeting in aid of the Canadian Red Cross Society. The sum was forwarded to the Japanese branch of the war chest drive.

Steveston Cagers Ready

Steveston basketball teams are prepared to come to town again for their second games next week. The high-stepping M. & N.'s will mee the seniors and the juniors will take on Ernies.

The Ernie-Steveston jr. battle highlights the Wednesday evening program as Steveston holds a first game win over Marpole, the league leaders. Ernies are confident they can do a better job.

The schedule follows:

Tuesday: 7—Nippon A - Comets at Y.W.C.A.; 8—Acme-Marpole; 9—girls.

Wednesday: 7—Ernies-Steveston; 8 M. & N.-Steveston; 9—Powell-Harrys; No Pro-Rec game.

Junior Church Service

There is an insistent demand on all sides for privileges without an adequate consideration of obligations that are an inseparable part of these privileges. That is the basic cause of moral confusion, which in turn is the main cause for social and international chaos that we find today. We must count the cost of privileges, if we are to build a permanent new order.

That is the thesis upon which Rev. K. Shimizu will preach to-morrow evening at Powell United Church at the semi-monthly Junior Church service. The subject will be "The Price of Privilege". The music will be under the leadership of Miss Fumi Ohori.

The Session and the Board of Stewards of the Junior Church will meet immediately after the service.

Corps Cadet Tomorrow

The Corps Cadets of the Salvation Army Japanese Corps will conduct a service at the Japanese Corps, 53½ Powell Str., on Sunday, Dec. 3, at 7.30 p.m.

The Corps Cadets are those young people between the ages of 13 and 18 who are given instruction in leadership, knowledge of the Salvation Army doctrines and of the Bible.

This Sunday, Dec. 3, has been proclaimed by the Territorial Headquarters at Toronto, as "All-Canada Corps Cadet Sunday", to be observed by every corps in Canada.

The Japanese Corps as one of the contingents under its jurisdiction will hand over the pulpit to the Nisei Corps Cadets, who will conduct the service at 7.30 p.m.

As a special guest, Brigadier Matthias Junker, Divisional Commander for South B. C. will give a sermon entitled "Universal Salvation".

Every interested young person is cordially invited to attend.

YMBA Zadankai Set

NEW WESTMINSTER—The local Y.M.B.A. will hold its regular meeting tomorrow night from 7 o'clock in the Bukkyokai hall.

After the meeting, a party will be held in honor of the new members and in conjunction with this affair, a "zadankai" is to take place inviting the members of the Y.W.B.A.

Since preparations are necessary, members are requested to come early.

Royal City YWBA Meets

NEW WESTMINSTER—The local Y.W.B.A. will hold its last monthly meeting of the year tomorrow, Dec. 3, from 3.30 p.m. in the Buddhist church. All members are requested to attend.

Japanese Ships Capture Galiano Island?

Guest of Honor Uninvited; Party Held However

The case of the missing guest of honor or who forgot to make the invitation? Still the party was nearly on time—almost two hours behind schedule. The occassion was Nippon Tennis Club's farewell supper for Fujio "Fudge" Fukuyama, and all stood around while the guest of honor didn't arrive.

Then someone got a bright idea and asked "did anyone tell Fudge about this affair?" And it proved to be that Ritsusaburo Ide (don't let the name scare, it's George in plain life) had been the absent-minded one.

The party did start. Yoshio Matsui did duty as chairman, guffawed several times as the merry party applauded him back to the seat before he could get started. Then they took pity and Matsui finished in fine form.

When Fudge thanked for the little gift from his fellow members, the handkerchiefs came out. The netters don't like to lose their members but promised to hold the fort until (Yoshio Matsui said "he" but somebody else added "they") well, Fudge, anyway, comes back in about three years time. His future plans in Japan are undecided, said Fudge. Games and dancing(?) enjoyed.

Golfers Shoot Turkey

Members of the Nippon Golf Club will take part in a "Turkey Tournament" tomorrow at Langara from 11.30 a.m.

The prizes, which consist of one turkey and two chickens, have been donated by Maikawa Ltd.

Fuji Ski Club Adventure

By F. C. S.

Last weekend the Fuji Ski Club again added another feat to their record. A party consisting of G. Yada, W. Wakabayashi, M. Takahashi, T. Hatanaka and B. Ohori climbed to the top of Table Mountain (Mt. Baker Chain) and skied along the Plateau to the Glacier.

The Glacier lies just north of the base of Mt. Baker peak and on the west side of the Table peak. It covers the area of about 3 to 4 city blocks wide and 4 to 5 blocks long with about a drop of 700 feet. There they enjoyed perfect skiing conditions under brilliant sunshine and brisk mountain air.

The club wishes to take this opportunity to acknowledge with deep gratitude, the donation of five dollars from Sho Miyanishi of Fanny Bay, one of the founders and still ardent supporter of the club.

The club's brand new sweater should be ready almost any day now. Those who have ordered are asked to bring the money ($4.95) to either Bus Ohori or Sam Hagino.

SNO-CRACKS: Who was the fellow who fell into the only two holes in the whole of the glacier? . . . . Jeep with his new Davidsons says he'll show these two aces, Tom and Bus, a point or two this weekend at Baker . . . . . We all agree Cecil was the jinx for the rainy spell, so can you blame us for leaving him out this Sunday?

With Dave Yamaoka at the helm, Jeep Inamoto, Tom Hatanaka, Boo Yasui and Tuck Shimizu are bound for Mt. Baker again tomorrow. Bus Ohori couldn't make up his mind.

Dancers Draw or Prizes

Drawings for three valuable prizes will be held in connection with the Vancouver Chapter J.C.C.L.'s Christmas Dance to be held on Dec. 25 from 9 to 1 a.m. at the Peter Pan Ballroom.

First prize will be a radio, and second and third prizes will be merchandise tickets.

Tickets are 75 cents for gentlemen and 50 cents for ladies.

The Chapter will also sponsor a program by well known Japanese artists on the Youth Congress program for Dec. 7 over C.K.M.O. from 8.15 to 8.45 p.m.

Do-So-kai Executives Meet

NEW WESTMINSTER—An executive meeting of the New Wesminster Do-So-Kai will be held on Wednesday, Dec. 6 from 7.30 p.m. As matters of importance are to be put forth, members are requested to make every effort to attend.

Police Ridicule Retired Major's 'Invasion' Story

The News-Herald this morning carried a British United Press dispatch from Victoria dated Dec. 2, which said "Royal Canadian Mounted Police here last night scoffed at reports that armed Japanese fishing boats had seized Galiano Island but promised that they would make an investigation of the charges made by Major J. Lennox MacFarlane in a letter to the editor of a Victoria paper."

The News-Herald also said it had interviewed J. Burrill, a Galiano merchant, who termed reports of the Japanese "invasion" were "ridiculous". He said that there had been no trouble of any kind on the island.

The letter in question was published by the Victoria Times in its Nov. 20th issue was signed J. P. Lennox MacFarlane, Major retired, Indian Army, 1563 Pandora Avenue, Victoria, B. C. The letter follows in full:

"A friend who has been recently around by Galiano Island informs me of a strange situation.

A considerable fleet of armed Japanese fishing boats had invaded the island and driven the residents off their land, set up a fish curing factory and ordered all white men to keep off.

My friend told me that he and his party had to make a detour of some miles to avoid being shot at.

The residents appealed to the police who came at once. When they arrived, the Japs, who had kept a good look out, had disappeared with their guns into the bush.

As all fisheries are under the control of the federal government, the police could see nothing they could interfere with.

What are thes unfortunate people to do? Surely the naval authorities at Esquimalt should see that no armed aliens should interefere with British subjects.

No one knows the number of Japs in British Columbia today, but every year they are increasing.

The immigration authorities know nothing about it.

In Japan no foreigner is permitted to own one foot of land. Here they are allowed to do as they like. They can own land, factories, mines and nearly all the fisheries. Licences are granted to white men, "nominally", but the Japs in reality.

As the Japs breed rapidly, not practicing birth control, they will increase like the rabbit in Australia, and if the C.C.F. get them the vote it is quite within the range of possibility to see a little yellow fellow sitting in the seat of the Premier of British Columbia.

When a forest fire first starts, it is easily extinguished. If not dealt with promptly, it gets beyond control. Verbum Sapuntia."

Suma Urges Quick Peace

TOKIO, Dec. 1, (Domei)—Yakichiro Suma, director of the Foreign Office Information Bureau who recently returned to Tokio from a fortnight trip to China called on Premier Abe yesterday afternoon, urged that the cabinet make every effort for early establishment of a new central China regime under Wang Ching Wei, according to the Nichi Nichi Shimbun.

The newspaper also reported Suma said the new regime's relations, not only with Japan, but with other powers too, are strong.

Wants Imai to Write

Chic Mori of Kelowna would like an old friend who lives in Vancouver now to correspond with him again. The friend in question is Saichiro Imai who won the junior judo championship recently.

Chic read about Imai's success in the Tairiku Nippo English section and seeks the aid of these columns in contacting the youth who formerly lived in Kelowna.

Imai lived at 351 Cordova East, Mori believes, before he moved and ceased writing. Saichiro should write to Chic at R.R. No. 2, Kelowna, B. C. Mori's letter to this department was dated Dec. 1.

Chemainus Group's Election

CHEMAINUS—The local Futabakai held its annual general meeting in the school hall on the afternoon of Nov. 19. Icluding Misses Kyoko and Nobuko Inouye who joined the club recently, altogether fourteen members were present.

The election which took place at the conclusion of the business session installed the following officers:

President, Kumeo Yoshida; secretary, Kazuko Kawabe; and treasurer, Yasumi Nishimura.

Oratorical Department: chairman, Aiko Higashi; committees, Kyoko Inouye, Chiyoko Kawahara and Miyeko Nagazawa.

Health and Morale Department: chairman, Mitsuo Shigetomi; committees, Tsutomu Kawabe, Yasuo Eguchi and Nobuko Inouye.

Literary Department: chairman, Toshiye Yoshida; committees, Manabu Kawabe, Haruko and Sakae Tanouye.

A tea was enjoyed before the meeting finally adjourned at 4 p.m.

New Nisei Band Members

The Vancouver Nisei Military Band will have Mr. Blair back again when they meet next Monday, Dec. 4, in the Tairiku Nippo Hall from 8 p.m. A repetition of last week's attendance is desired.

The new members are: Mary Nishikawara, Arthur Okumura, Kenji Inouye, George Shintani, Yasushi Saito Etsuko Nimi, James Nishikawara, Mitsuo Goto Hideo Okawara, Sakae Tsukamoto, Margaret Nishikawara, Junichi Hashimoto Kazuo Hirashima, Kenneth Nishikawara, Mary Okazaki.

Hokutokai Meeting

A meeting will be held by the Hokutokai tomorrow in the home of Mr. Ken Shimada, 636 Cassiar Street, from 2 p.m. Attendance of every member is reguested.

NUMONT-FUL-VUE
Beauty in Simplicity
HAJIME SUZUKI
OPTOMETRIST
377 POWELL ST.
SEY. 1185
7935

Shuttle Meeting Tomorrow

With the Steveston J.C.C.L. having taken over the badminton club, and since a reorganization meeting was held last night the Vancouver Japanese Badminton League hopes to gather all captains of the four clubs tomorrow at the New Pier Cafe from 6 p.m. to discuss the opening of the season.

Strathcona Shuttle Change

Strathcona gym's Tuesday badminton group is asked to note that for next week only the playing date has been changed to Monday, since the floor is not available on the regular night.

Roller Hockey Lineups

Portland Buckaroos will meet the Seattle Sea Hawks in a Roller Hockey League game at the Canco tomorrow from 1 p.m. Team captains announced the lineup would be as follows:

SEA HAWKS: Blackie Takada, goal; Toshio Onizuka, Shino Akiyama, Akinobu Saisho, Shige Harada, Iso Nabata, Suyeo Nishimura, Tom Kawamoto, Frank Nakashima.

BUCKAROOS: Takeo Ozaki, Bill Akazawa, Tommy Kutsukake, Takeru Araki, Kaz Nishio, Frank Shimada, Rochi Ohori.

The Bucks last week beat the Vancouver Lions 4-3 and are rated a powerful team.

Hompa Soccer Afternoon

Hompa has made arrangements to play their Japanese Soccer League game against Kitsilano in the afternoon. All Hompa players will meet at the Kaikan at 12.30 p.m. Other games are Nippons at Marpole and Fairview at Taiikus.

THE PALOMAR BEAUTY SHOP

Drop In Today

ROSE MIYASAKI

Permanent Waves & all Branches of Beauty Culture Done in the most up-to-date methods.

The Palomar Beauty Shop is Equipped with the most Modern and the very Latest Machinery.

ROSE MIYASAKI

293 E. Hastings Street. Phone: SEymour 1936

スチブストン佛教女子青年會便り

村佛女青先亡者追悼會

バンフレットを作成して送ることを決定、彼地への親善使節はなるべく二世出身の中から選抜して送ることを申合はせた

バウエル街會館に於て小隊候補組主催の「年末大救濟會」を催し特別講師マッシアス・ジャンカー中佐の說教「ユニバーサルサルベーション」を聞くことになつた、多數二世諸君の來聽を希望してゐる

は明日曜午後一時より佛教會堂に於て會員先亡者の追悼會を營むが一般多數參詣を希望

天理教加奈陀教會では明三日午後二時より本年度掉尾の月次祭を皇軍將士の健康祈禱祭と兼ねて執行、式後田代會長の教話がある筈、多數の參詣を希望

◉役員會＝新西院語學校同窓會では來る六日午後七時半から役員會を開催

金光教會便り

明三日午後二時より金光教會所において婦人會の例會を開催するが本年度最終の會合で閉會後親睦會を兼ね歡迎會を開催、多數會員諸姉の出席を希望

日曜の教會

各教會共に記載なき日曜學校修養時間等は前日曜と同じ

▲合同教會 △バウエル教會禮拜 午前十一時「信仰による奉仕」清水牧師△ファエアビユウ禮拜 朝九時四十五分、日校と合同聖餐に與ふる光榮△清水牧師△青年會禮拜 午後七時半バウエル「權利の代價」清水牧師▲四重福音燈明臺＝午前十一時禮拜、說教「責任の實覺」伊藤市三郎兄△午後七時半傳道會說教ミスタフラス▲カドバ聖公會＝△日本語聖餐式午前八時半△朝禱十一時△多禱七時半▲第三禱一時＝△聖餐禮拜式 午前十一時、司式說教ゲール長老△夕の禮拜七時半、司式春原順一兄 咸話山村政喜、久保、高橋路兄

紙は り
紙幣ちを完全に塗り埋め粘度强
老年の經驗を以て美し 眞實の糊を用ひ凡て調和よく
完全に責任を以て安價に致しま

◉御花嫁の御仕度一切
オイルパーマネント及無電無熱パーマネント

花嫁樣の御支度
最新式機械及び無機械のオイルパーマネント・ウエーブ

御花嫁の御仕度一切
長髮、短髮及機械無各種オイルパーマネント

御披露に日本着振袖致します

日本着振袖賃貸

クラウン生命保險會社

For XMAS & NEW YEAR.
Dress Up In One Of
M & N BRAND CLOTHES
of Quality and Distinction
Always Styled Right

We have in stock more than 1000 Suits of latest styles including Single & Double Breasted Drape and Semi-Drape.

We also take orders for—
TAILORED-TO-MEASURE SUITS and TOPCOATS

More than 500 new patterns of Finest English Fabrics to choose from.

ORDER AT ONCE TO BE IN TIME FOR CHRISTMAS WEAR

MATSUMIYA & NOSE
229 Powell Street,
Exclusive Men's Wear Store